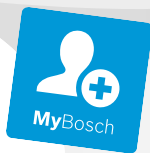




BOSCH

Register your
new device on
MyBosch now and
get free benefits:
**[bosch-home.com/
welcome](https://bosch-home.com/welcome)**



Pračka

WAX32EH0EU

[cs]

Návod k použití a instalaci

Obsah

Bezpečnost.....	4	Stupně zašpinění	37
Všeobecné pokyny	4	Značky pro údržbu na visačkách	37
Použití k určenému účelu	4	Prací a ošetrovací prostředky.....	37
Omezení okruhu uživatelů	5	Doporučené prací prostředky.....	38
Bezpečná instalace	5	Dávkování pracích prostředků.....	38
Bezpečné použití	7	Základní ovládání	39
Bezpečné čištění a bezpečná		Zapnutí spotřebiče	39
údržba	9	Nastavení programu	39
Zabránění věcným škodám.....	11	Přizpůsobení nastavení programu	40
Ochrana životního prostředí a		Uložení nastavení programu.....	40
úspora	11	Vložení prádla.....	41
Likvidace obalu.....	11	Naplnění pracího prostředku	
Úspora energie a zdrojů	12	a ošetrovacího prostředku	41
Režim šetření energie	12	Spuštění programu	41
Instalace a připojení	12	Namáčení prádla	41
Vybalení spotřebiče	12	Přidání prádla	42
Rozsah dodávky	13	Zrušení programu	42
Požadavky na místo instalace	13	Pokračování programu při	
Odstranění přepravních pojistek.....	14	nastavení stop po máchání.....	42
Odstranění přepravních vzpěr	15	Vyjmutí prádla.....	42
Připojení spotřebiče	16	Vypnutí spotřebiče	42
Vyrovnění spotřebiče	17	Dětský zámek	43
Seznámení	19	Aktivace dětského zámku	43
Spotřebič	19	Deaktivace dětského zámku	43
Násypka na prací prostředky	20	Inteligentní dávkovací systém	43
Ovládací prvky.....	20	Naplnění dávkovacího zásobníku	43
Displej	21	Obsah dávkovacího zásobníku	44
Programy.....	24	Základní dávkovací množství	44
Tlačítka	31	Home Connect	45
Logika ovládání	33	Spojení spotřebiče s domácí sítí	
Příslušenství.....	35	WLAN (Wi-Fi) pomocí funkce WPS ...	45
Před prvním použitím	35	Spojení spotřebiče s domácí sítí	
Spuštění praní bez prádla	35	WLAN (Wi-Fi) bez funkce WPS.....	46
Prádlo	36	Připojení spotřebiče k aplikaci	
Příprava prádla	36	Home Connect	46
Třídění prádla	36	Spojení spotřebiče s řízením	
		energie	47
		Aktivace Wi-Fi na spotřebiči	47

Deaktivace Wi-Fi na spotřebiči	48
Aktualizace softwaru	48
Resetování síťových nastavení spotřebiče	48
Vzdálená diagnostika	48
Ochrana údajů	48
Prohlášení o shodě	49

Základní nastavení.....	49
Přehled základních nastavení	49
Změna základních nastavení	50

Čištění a ošetřování.....	50
Tipy pro údržbu spotřebiče	50
Čištění bubnu	50
Čištění násypek na prací prostředky	51
Odvápnění	52
Čištění čerpadla	52
Čištění odtokové hadice u sifonu	55
Čištění sítka v přívodu vody	56

Odstranění poruch.....	57
Chybový kód/chybové hlášení/ signál	57
Poruchy funkce	58
Zvuky	61
Problém s výsledkem	62
Problém Home Connect	64
Netěsnost	64
Zápachy	65
Nouzové odblokování	66

Přeprava, uskladnění a likvidace	66
Demontáž spotřebiče	66
Nasazení přepravních pojistek	66
Opětovné uvedení spotřebiče do provozu	67
Likvidace starého spotřebiče	67

Zákaznický servis	68
Označení produktu (E-č.) a výrobní číslo (FD)	68
Záruka AQUA-STOP ¹	68

Hodnoty spotřeby	70
Technické údaje	71

¹ V závislosti na vybavení spotřebiče

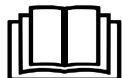


Bezpečnost

Pro bezpečné použití vašeho spotřebiče dodržujte informace týkající se bezpečnosti.

Všeobecné pokyny

Zde najdete obecné informace k tomuto návodu.



- Pečlivě si přečtěte tento návod. Pouze tehdy můžete svůj spotřebič bezpečně a efektivně používat.
- Tento návod je určen pro montéra a uživatele spotřebiče.
- Dodržujte bezpečnostní a výstražné pokyny.
- Uchovejte návod a také informace o výrobku pro pozdější použití nebo pro následujícího majitele.
- Po vybalení spotřebič zkontrolujte. V případě poškození při přepravě spotřebič nepřipojujte.

Použití k určenému účelu

Pro bezpečné a správné použití spotřebiče dodržujte pokyny týkající se použití v souladu s určením.

Spotřebič používejte pouze:

- podle tohoto návodu k instalaci a použití.
- k praní textilu vhodného pro praní v pračce a ručně prané vlny podle etikety doporučující péči.
- s vodou z vodovodu a obvyklými pracími a ošetrovacími prostředky vhodnými pro pračky.
- pro soukromé použití v domácnosti a v uzavřených místnostech domova.
- do maximální nadmořské výšky 4000 m nad mořem.

Omezení okruhu uživatelů

Zabraňte rizikům pro děti a ohrožené osoby.

Tento spotřebič mohou používat děti starší 8 let a osoby s omezenými fyzickými, senzorickými nebo duševními schopnostmi nebo s nedostatečnými zkušenostmi a/nebo znalostmi, pokud jsou pod dohledem nebo byly instruovány o bezpečném použití spotřebiče a pochopily z toho vyplývající nebezpečí.

Děti si nesmí se spotřebičem hrát.

Čištění a údržbu spotřebiče nesmí provádět děti bez dozoru.

Děti mladší 3 let a domácí zvířata udržujte mimo dosah spotřebiče.

Bezpečná instalace

Při instalaci spotřebiče dodržujte bezpečnostní pokyny.

VAROVÁNÍ – Nebezpečí úrazu elektrickým proudem!

- Neodborné instalace jsou nebezpečné.
 - ▶ Spotřebič zapojujte a používejte pouze v souladu s údaji na typovém štítku.
 - ▶ Spotřebič zapojujte do sítě střídavého proudu jen pomocí předpisově instalované zásuvky s uzemněním.
 - ▶ Systém ochranných vodičů elektrické domovní instalace musí být instalován podle předpisů. Instalace musí mít dostatečně velký průřez vodičů.
 - ▶ Při použití proudového chrániče používejte pouze typ se značkou .
 - ▶ Spotřebič nikdy nenapájejte prostřednictvím externího spínacího zařízení, např. časového spínače nebo dálkového ovládání.
 - ▶ Pokud je spotřebič vestavěný, musí být síťová zástrčka síťového kabelu volně přístupná, nebo pokud není volný přístup možný, musí se do stávající elektrické instalace nainstalovat jistič všech pólů podle předpisů pro instalaci.
 - ▶ Při instalaci spotřebiče dbejte na to, aby nedošlo k sevření nebo poškození síťového kabelu.

- Poškozená izolace síťového kabelu je nebezpečná.
 - ▶ Zajistěte, aby se síťový kabel nikdy nedostal do kontaktu s horkými částmi spotřebiče nebo zdroji tepla.
 - ▶ Zajistěte, aby se síťový kabel nikdy nedostal do kontaktu s ostrými rohy nebo hranami.
 - ▶ Síťový kabel nikdy nelámejte, nestlačujte a neprovádějte na něm změny.

VAROVÁNÍ – Nebezpečí požáru!

Použití prodlouženého síťového kabelu a neschválených adaptérů je nebezpečné.

- ▶ Nepoužívejte prodlužovací kabely ani rozbočky.
- ▶ Je-li síťový kabel příliš krátký, kontaktujte zákaznický servis.
- ▶ Používejte pouze adaptéry schválené výrobcem.

VAROVÁNÍ – Nebezpečí poranění!

- Velká hmotnost spotřebiče může při zvedání způsobit poranění.
 - ▶ Spotřebič sami nezvedejte.
- Je-li tento spotřebič nesprávně instalován v jednotce praní a sušení, může instalovaný spotřebič spadnout.
 - ▶ Sušičku stavte na pračku výhradně se spojovací soupravou výrobce sušičky . Jiný způsob instalace není přípustný.
 - ▶ Pokud výrobce sušičky nenabízí vhodnou spojovací soupravu, neinstalujte spotřebič v jednotce praní a sušení.
 - ▶ V jednotce praní a sušení neinstalujte spotřebiče různých výrobců a s různou hloubkou a šířkou.
 - ▶ Jednotku praní a sušení nestavte na podstavec, spotřebiče se mohou překlopit.

VAROVÁNÍ – Nebezpečí udušení!

Děti si mohou obalový materiál přetáhnout přes hlavu nebo se do něj zamotat a udusit se.

- ▶ Obalový materiál uchovávejte mimo dosah dětí.
- ▶ Nedovolte dětem, aby si hrály s obalovým materiálem.

⚠ OPATRŇĚ – Nebezpečí poranění!

- Spotřebič může při provozu vibrovat nebo se může pohybovat.
 - ▶ Spotřebič umístěte na čistou, rovnou a pevnou plochu.
 - ▶ Vyrovnajte spotřebič pomocí nožiček a vodováhy.
- Při nesprávně vedených hadicích a elektrických kabelech hrozí nebezpečí zakopnutí.
 - ▶ Hadice a elektrické kabely ved'te tak, aby nehrozilo nebezpečí zakopnutí.
- Pokud byste pohybovali spotřebičem za vyčnívající součásti, např. dvířka, mohou se tyto součásti ulomit.
 - ▶ Nepohybujte spotřebičem za vyčnívající součásti.

⚠ OPATRŇĚ – Nebezpečí pořezání!

Ostré hrany spotřebiče mohou při dotknutí způsobit řezná poranění.

- ▶ Nedotýkejte se ostrých hran spotřebiče.
- ▶ Při instalaci a přepravě spotřebiče noste ochranné rukavice.

Bezpečné použití

Při použití spotřebiče dodržujte tyto bezpečnostní pokyny.

⚠ VAROVÁNÍ – Nebezpečí úrazu elektrickým proudem!

- Poškozený spotřebič nebo poškozený síťový kabel je nebezpečný.
 - ▶ V žádném případě nepoužívejte poškozený spotřebič.
 - ▶ Při odpojování spotřebiče z elektrické sítě nikdy netahejte za síťový kabel. Vždy tahejte za síťovou zástrčku síťového kabelu.
 - ▶ Pokud je spotřebič nebo síťový kabel poškozený, ihned odpojte síťovou zástrčku ze zásuvky nebo vypněte pojistku v pojistkové skříňce a zavřete přívod vody.
 - ▶ Kontaktujte zákaznický servis. → *Strana 68*
 - ▶ Opravy spotřebiče smí provádět pouze odborný personál, který je k tomu vyškolený.
- Pronikající vlhkost může způsobit úraz elektrickým proudem.
 - ▶ Spotřebič používejte pouze v uzavřených místnostech.

- ▶ Spotřebič nikdy nevystavujte velkému teplu a vlhkosti.
- ▶ Při čištění spotřebiče nepoužívejte parní nebo vysokotlaké čističe, hadice nebo sprchy.

⚠ VAROVÁNÍ – Nebezpečí poškození zdraví!

Ve spotřebiči se mohou zavřít děti a dostat se tak do ohrožení života.

- ▶ Spotřebič neumísťujte za dveře, které blokují nebo brání otvírání dvířek spotřebiče.
- ▶ U starých spotřebičů odpojte síťovou zástrčku síťového kabelu, poté síťový kabel přestříhněte a zničte zámek dvířek spotřebiče tak, aby se dvířka spotřebiče nedaly zavřít.

⚠ VAROVÁNÍ – Nebezpečí udušení!

Děti mohou vdechnout nebo spolknout malé části a udusit se.

- ▶ Malé části uchovávejte mimo dosah dětí.
- ▶ Nedovolte dětem, aby si hrály s malými částmi.

⚠ VAROVÁNÍ – Nebezpečí otravy!

Prací a ošetrovací prostředky mohou při požití způsobit otravu.

- ▶ Při polknutí z nedopatření vyhledejte lékařskou pomoc.
- ▶ Prací a ošetrovací prostředky uchovávejte tak, aby k nim neměly přístup děti.

⚠ VAROVÁNÍ – Nebezpečí výbuchu!

Pokud jste na prádlo předem použili čisticí prostředky obsahující rozpouštědla, může ve spotřebiči způsobit výbuch.

- ▶ Předem ošetřené prádlo před praním důkladně vymáchejte ve vodě.

⚠ OPATRNĚ – Nebezpečí poranění!

- Pokud byste si na spotřebič stoupali, může prasknout pracovní deska.
 - ▶ Nestoupejte si na spotřebič.
- Pokud byste si sedali na otevřená dvířka nebo se o ně opírali, může se spotřebič převrhnout.
 - ▶ Nesedějte si na dvířka spotřebiče ani se o ně neopírejte.

- ▶ Na dvířka spotřebiče nepokládejte žádné předměty.
- Při sáhnutí do točícího se bubnu může dojít k poranění rukou.
 - ▶ Než budete sahat do bubnu, počkejte, dokud se úplně nezastaví.

⚠ OPATRŇE – Nebezpečný popálení!

Sklo dvířek spotřebiče je při praní s vysokými teplotami horké.

- ▶ Nedotýkejte se horkých dvířek spotřebiče.
- ▶ Zabraňte přístupu dětem k horkým dvířkům spotřebiče.

⚠ OPATRŇE – Nebezpečí opaření!

Prací roztok je při praní s vysokými teplotami horký.

- ▶ Nedotýkejte se horkého pracího roztoku.

⚠ OPATRŇE – Nebezpečí poleptání!

Při otevření násypky na prací prostředky může ze spotřebiče vystříknout prací prostředek a ošetřovací prostředek. Kontakt s očima nebo pokožkou může způsobit podráždění.

- ▶ Při kontaktu s pracími nebo ošetřovacími prostředky důkladně vypláchněte oči nebo opláchněte pokožku čistou vodou.
- ▶ Při polknutí z nedopatření vyhledejte lékařskou pomoc.
- ▶ Prací a ošetřovací prostředky uchovávejte tak, aby k nim neměly přístup děti.

Bezpečné čištění a bezpečná údržba

Při čištění a údržbě spotřebiče dodržujte bezpečnostní pokyny.

⚠ VAROVÁNÍ – Nebezpečí úrazu elektrickým proudem!

- Neodborné opravy jsou nebezpečné.
 - ▶ Opravy spotřebiče smí provádět pouze odborný personál, který je k tomu vyškolený.
 - ▶ K opravě spotřebiče se smí používat pouze originální náhradní díly.
 - ▶ Pokud je síťový kabel tohoto spotřebiče poškozený, musí ho vyměnit výrobce, jeho zákaznický servis nebo podobně kvalifikovaná osoba, aby se zabránilo ohrožení.

- Pronikající vlhkost může způsobit úraz elektrickým proudem.
 - Při čištění spotřebiče nepoužívejte parní nebo vysokotlaké čističe, hadice nebo sprchy.

** VAROVÁNÍ – Nebezpečí poranění!**

Používání neoriginálních náhradních dílů a neoriginálního příslušenství je nebezpečné.

- Používejte pouze originální náhradní díly a originální příslušenství výrobce.

** VAROVÁNÍ – Nebezpečí otravy!**

Při používání čisticích prostředků obsahujících rozpouštědla mohou vznikat jedovaté výpary.

- Nepoužívejte čisticí prostředky obsahující rozpouštědla.

Zabránění věcným škodám

Dodržujte tyto pokyny, abyste zabránili věcným škodám a poškození spotřebiče.

POZOR!

- Nesprávné dávkování aviváže, pracích prostředků, ošetřovacích prostředků a čisticích prostředků může zhoršit funkci spotřebiče.
 - ▶ Dodržujte dávkování doporučené výrobcem.
- Překročení maximálního množství prádla zhoršuje funkci spotřebiče.
 - ▶ Dodržujte a nepřekračujte maximální množství prádla → *Strana 24* pro každý program.
- Spotřebič je při přepravě zajištěný přepravními pojistkami. Neodstraněné přepravní pojistky mohou způsobit věcné škody a poškození spotřebiče.
 - ▶ Před uvedením do provozu úplně odstraňte všechny přepravní pojistky a uschovejte je.
 - ▶ Před každou přepravou kompletně namontujte všechny přepravní pojistky, abyste zabránili poškození při přepravě.
- Příliš nízký nebo příliš vysoký tlak vody může zhoršit funkci spotřebiče.
 - ▶ Zajistěte, aby tlak v přívodu vody byl minimálně 100 kPa (1 bar) a maximálně 1000 kPa (10 bar).
 - ▶ Pokud tlak vody překročí uvedenou maximální hodnotu, musí se mezi přípojku pitné vody a hadicovou sadu spotřebiče nainstalovat redukční ventil.
- Pozměněné nebo poškozené vodní hadice mohou způsobit věcné škody a poškození spotřebiče.
 - ▶ Vodní hadice nikdy nelámejte, nestlačujte, neměňte nebo neprořízněte.

- ▶ Používejte pouze dodané vodní hadice nebo originální náhradní hadice.
- ▶ Použité vodní hadice nikdy znovu nepoužívejte.
- Nevhodné čisticí prostředky mohou poškodit povrchy spotřebiče.
 - ▶ Nepoužívejte agresivní nebo abrazivní čisticí prostředky.
 - ▶ Nepoužívejte čisticí prostředky s vysokým obsahem alkoholu.
 - ▶ Nepoužívejte tvrdé drátěnky nebo houbičky.
 - ▶ Spotřebič čistěte pouze vodou a měkkým vlhkým hadrem.
 - ▶ Při kontaktu se spotřebičem ihned odstraňte všechny zbytky pracích prostředků, sprejů nebo jiné zbytky.

Ochrana životního prostředí a úspora

Chraňte životní prostředí: svůj spotřebič používejte s účinným využitím zdrojů a recyklovatelné materiály správně likvidujte.

Likvidace obalu

Obalový materiál je ekologický a lze ho recyklovat.

- ▶ Jednotlivé složky likvidujte rozdělené podle druhů.
 Informace o aktuálních možnostech likvidace obdržíte u specializovaného prodejce nebo na obecním nebo městském úřadu.

Úspora energie a zdrojů

Při dodržování těchto upozornění spotřebováte váš spotřebič méně proudů a vody.

Nepřekračujte maximální množství prádla → *Strana 24* pro jednotlivé programy.

- + Při větším množství prádla se prodlouží doba trvání programu a zvýší se spotřeba energie.

Využívejte maximální množství prádla → *Strana 24* pro jednotlivé programy.

- + Spotřeba energie a zdrojů je tak neefektivnější.

Používejte úsporné nastavení programů.

- + Když přizpůsobíte nastavení pro některý program, na displeji se zobrazí očekávaná spotřeba.

Prací prostředky dávkujte → *Strana 38* podle stupně zašpinění prádla.

- + Na mírné až normální zašpinění stačí menší množství pracího prostředku. Dodržujte dávkování doporučené výrobcem pracího prostředku.

U mírně a normálně zašpiněného prádla snižte teplotu praní.

- + Při nižších teplotách spotřebovává spotřebič méně energie. Na mírné až normální zašpinění stačí i nižší teploty, než je uvedeno na visače prádla.

Pokud se má prádlo poté sušit v sušičce, nastavte maximální rychlost odstředování.

- + Při sušším prádle se zkracuje doba trvání programu při sušení a snižuje se spotřeba energie.

Prádlo perte bez předpírky.

- + Při praní s předpírkou se prodlužuje doba trvání programu a zvyšuje se spotřeba energie a vody.

Spotřebič je vybavený množstevní automatikou.

- + Množstevní automatika optimálně přizpůsobuje spotřebu vody a dobu trvání programu podle druhu a množství prádla.

Spotřebič je vybavený aquasenzorem.

- + Aquasenzor kontroluje během máchání stupeň zakalení máchací vody a odpovídajícím způsobem přizpůsobuje dobu trvání a počet máchacích cyklů.

Režim šetření energie

Když delší dobu neprovedete žádné kroky ovládání, spotřebič se automaticky přepne do režimu úspory energie. Všechny ukazatele zhasnou a bliká **Start** /  **Reload**.

Režim úspory energie se ukončí, když provedete nějaký krok ovládání spotřebiče, např. otevřete nebo zavřete dvířka.

Když delší dobu neprovedete v režimu úspory energie žádné kroky ovládání, spotřebič se automaticky vypne.

Instalace a připojení

Zde se dozvíte, kde je nejlepší místo pro instalaci vašeho spotřebiče. Kromě toho se dozvíte, jak spotřebič zapojíte k přívodu vody a do elektrické sítě.

Vybalení spotřebiče

1. Ze spotřebiče odstraňte veškerý obalový materiál a ochranné kryty.

2. Zkontrolujte spotřebič, zda se na něm nevyskytují viditelná poškození.
3. **POZOR!** Předměty, které nejsou určené pro provoz ve spotřebiči a které zůstanou v bubnu, mohou způsobit věcné škody a poškození spotřebiče.

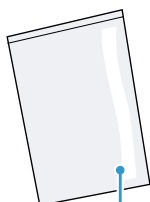
- Před provozem tyto předměty a dodané příslušenství odstraňte z bubnu.
Otevřete dvířka a vyndejte z bubnu příslušenství.

Rozsah dodávky

Po vybalení zkontrolujte všechny díly na poškození vzniklá při přepravě a jejich kompletnost.



1



2



3



4

1	Pračka
2	Průvodní doklady
3	Koleno pro uchycení odtokové hadice
4	Krytky

Požadavky na místo instalace

Spotřebič se může při odstředování posouvat. Dodržujte pokyny k místu instalace.

Upozornění: Pro bezpečné použití spotřebiče dodržujte informace týkající se bezpečnosti → *Strana 4*.

⚠ VAROVÁNÍ

Nebezpečí úrazu elektrickým proudem!

Spotřebič obsahuje díly pod napětím. Dotýkání se dílů pod napětím je nebezpečné.

- ▶ Nepoužívejte spotřebič bez krycí desky.

⚠ VAROVÁNÍ

Nebezpečí poranění!

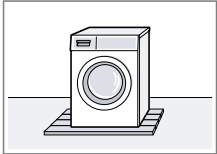
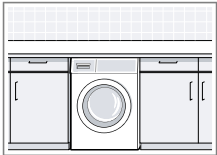
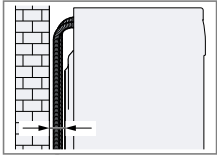
Při provozu na podstavci se spotřebič může převrhnout.

- ▶ Před uvedením do provozu bezpodmínečně upevněte nožičky spotřebiče příchýtkami → *Strana 35* od výrobce.

POZOR!

- Pokud se spotřebič nainstaluje v prostorech s nebezpečím mrazu nebo venku, může zmrzlá zbytková voda spotřebič poškodit a zmrzlé hadice se mohou roztrhnout nebo prasknout.
 - ▶ Neinstalujte a nepoužívejte spotřebič v prostorech s nebezpečím mrazu nebo venku.
- U spotřebiče byl před vyexpedováním ze závodu proveden funkční test a může obsahovat zbytkovou vodu. Když se spotřebič nakloní o více než 40°, může tato zbytková voda vytéct.
 - ▶ Spotřebič naklánějte opatrně.

Místo instalace	Požadavky
Na podstavci 	Upevněte spotřebič pomocí příchýtek → <i>Strana 35</i> .

Místo instalace	Požadavky
Na podlaze nad stropem z dřevěných trámů 	Spotřebič postavte na voděodolnou dřevěnou desku, která je pevně přišroubovaná k podlaze. Dřevěná deska by měla mít tloušťku minimálně 30 mm.
V kuchyňské lince 	■ Je nutná šířka výklenku 60 cm. ■ Spotřebič instalujte pouze pod souvislou pracovní desku, která je pevně spojená se sousedními skříňkami.
U stěny 	Dbejte na to, abyste hadice neuskřípli mezi stěnou a spotřebičem.

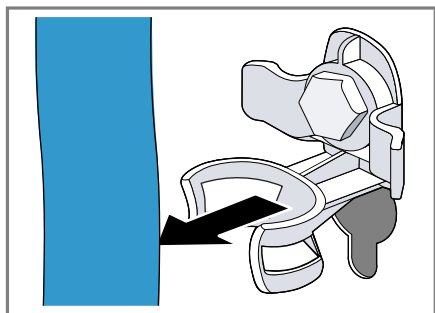
Odstranění přepravních pojistek

Spotřebič je při přepravě zajištěný na zadní straně přepravními pojistkami.

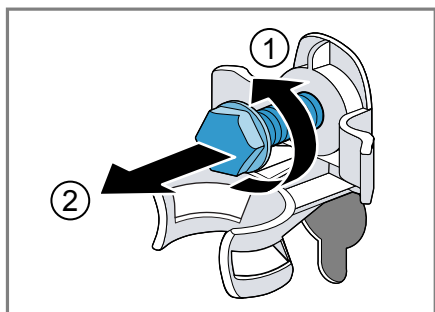
Pokyny

- Pro bezpečné použití spotřebiče dodržujte informace týkající se bezpečnosti → *Strana 4*.
- Přepravní pojistky, šrouby a objímky uschovejte pro pozdější přepravu → *Strana 66*.

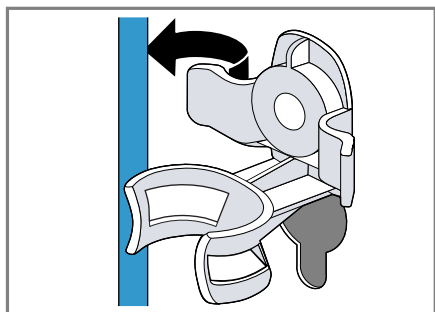
1. Hadice vyjměte z držáků.



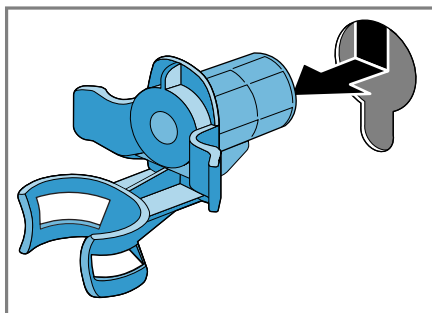
2. Všechny šrouby 4 přepravních pojistek povolte šroubovákem vel. 13 ① a odstraňte je ②.



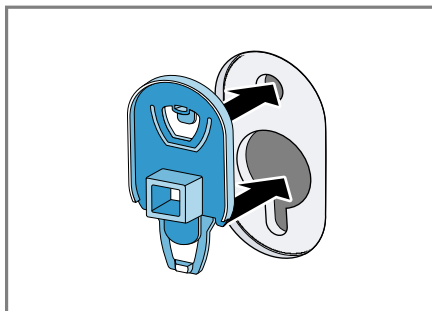
3. Síťový kabel vyjměte z držáku.



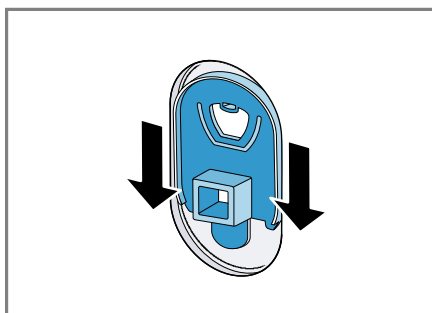
4. Odstraňte 4 objímky.



5. Nasadte 4 krytky.



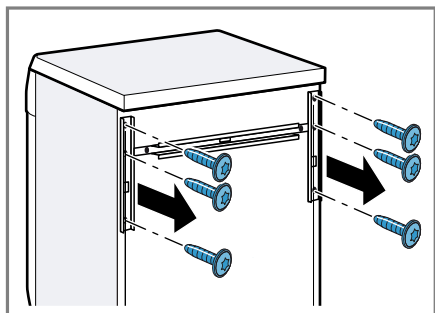
6. Zatlačte 4 krytky dolů.



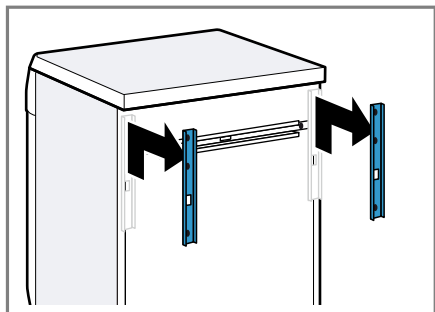
Odstranění přepravních vzpěr

Upozornění: Pro bezpečné použití spotřebiče dodržujte informace týkající se bezpečnosti → *Strana 4*.

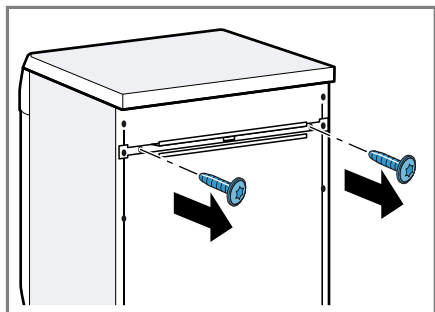
1. Šroubovákem T20 povolte a odstraňte šrouby svislých přepravních vzpěr.



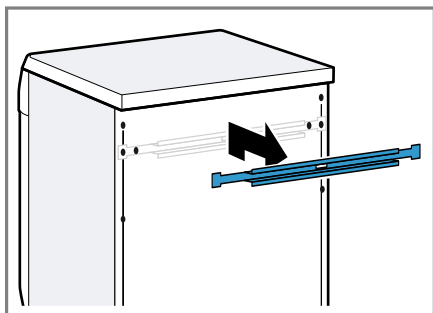
2. Odstraňte přepravní vzpěry.



3. Šroubovákem T20 povolte a odstraňte šrouby vodorovné přepravní vzpěry.



4. Odstraňte přepravní vzpěru.



Připojení spotřebiče

Připojte spotřebič k elektrické síti, přívodu vody a odtoku vody.

Připojení přívodní hadice

Upozornění: Pro bezpečné použití spotřebiče dodržujte informace týkající se bezpečnosti → *Strana 4*.

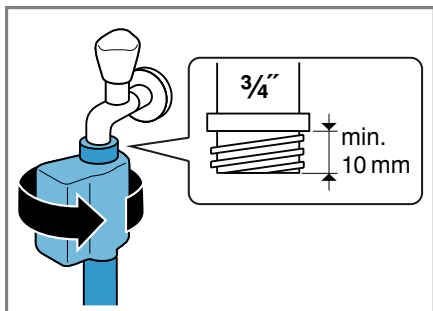
⚠ VAROVÁNÍ

Nebezpečí úrazu elektrickým proudem!

Spotřebič obsahuje díly pod napětím. Dotýkání se dílů pod napětím je nebezpečné.

- Elektrický ventil Aquastop neponořujte do vody.

1. Přívodní hadici připojte k přívodu vody (26,4 mm = 3/4").



2. Opatrně otevřete přívod vody a zkontrolujte těsnost připojovacích míst.

Způsoby připojení odtoku vody

Tyto informace vám pomůžou připojit spotřebič k odtoku vody.

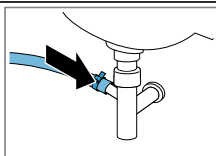
Upozornění: Pro bezpečné použití spotřebiče dodržujte informace týkající se bezpečnosti → *Strana 4*.

POZOR!

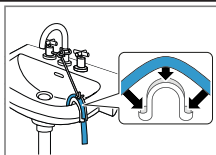
Při odčerpávání je odtoková hadice pod tlakem a může se z místa připojení uvolnit.

- Zajistěte odtokovou hadici proti neúmyslnému uvolnění.

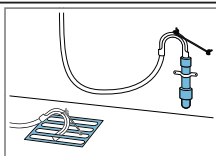
Odtok do sifonu
Zajistěte místo
připojení hadicovou
sponou (24–40 mm).



Odtok do umyvadla
Odtokovou hadici
upevněte a zajistěte
pomocí kolena.



Odtok do plastové
trubky s pryžovým
hrdlem nebo do
odtokového otvoru
v podlaze
Odtokovou hadici
upevněte a zajistěte
pomocí kolena.



Připojení spotřebiče k elektrickému proudu

Upozornění: Pro bezpečné použití spotřebiče dodržujte informace týkající se bezpečnosti → *Strana 4*.

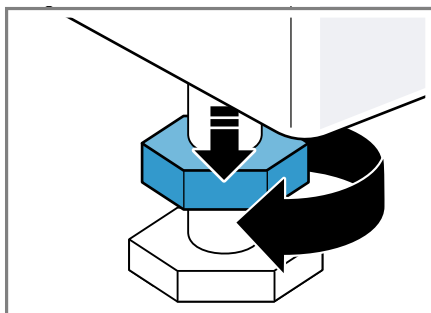
1. Síťovou zástrčku síťového kabelu spotřebiče zastrčte do zásuvky v blízkosti spotřebiče.
Údaje připojení spotřebiče najdete v Technických údajích → *Strana 71*.
2. Zkontrolujte pevné umístění síťové zástrčky.

Vyrovnaní spotřebiče

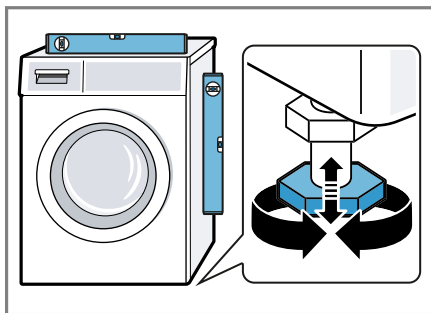
Pro snížení hlučnosti a vibrací a zabránění posouvání spotřebiče spotřebič správně vyrovnejte.

Upozornění: Pro bezpečné použití spotřebiče dodržujte informace týkající se bezpečnosti → *Strana 4*.

1. Pojistné matice povolte klíčem vel. 17 ve směru hodinových ručiček.



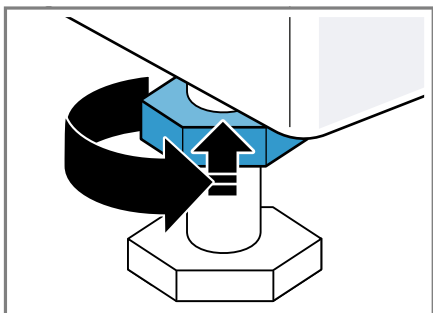
2. Pro vyrovnaní spotřebiče otáčejte nožičkami spotřebiče. Vyrovnaní zkontrolujte pomocí vodováhy.



Všechny nožičky spotřebiče musí pevně stát na podlaze.

3. Utáhněte pojistné matice klíčem vel. 17 pevně ke krytu.

cs Instalace a připojení



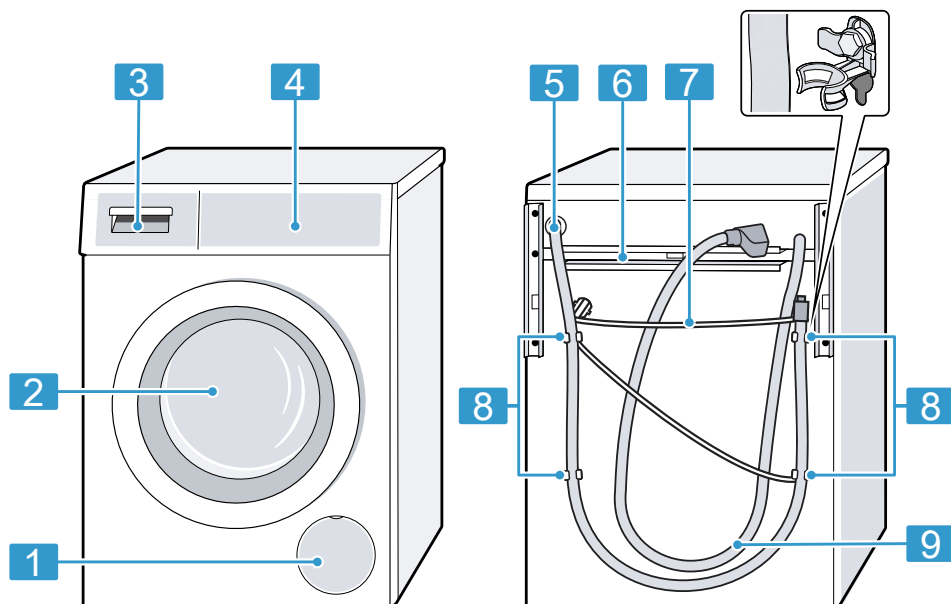
Nožičku přitom pevně držte
a neměňte její výšku.

Seznámení

Seznamte se se součástmi vašeho spotřebiče.

Spotřebič

Zde naleznete přehled součástí vašeho spotřebiče.



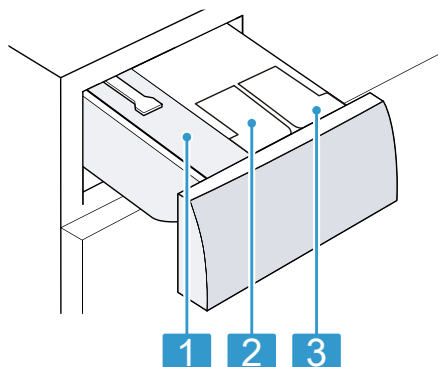
V závislosti na typu spotřebiče se mohou detaily na obrázku lišit, např. barva a tvar.

1	Servisní kryt čerpadla → <i>Strana 52</i>
2	Dvířka
3	Násypka na prací prostředky → <i>Strana 20</i>
4	Ovládací prvky → <i>Strana 20</i>
5	Odtoková hadice → <i>Strana 17</i>
6	Přepravní vzpěry → <i>Strana 15</i>
7	Síťový kabel → <i>Strana 17</i>

8	Přepravní pojistky → <i>Strana 14</i>
9	Přívodní hadice → <i>Strana 16</i>

Násypka na prací prostředky

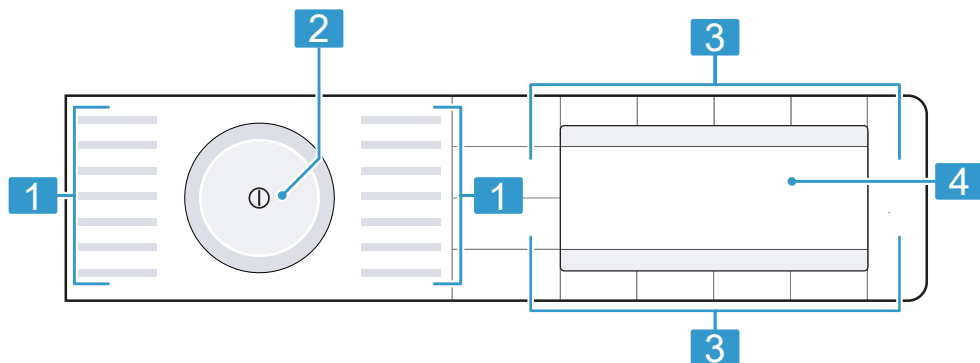
Zde najdete přehled součástí násypky na prací prostředky.



1	Komora pro manuální dávkování
2	⊗ / ∅ : dávkovací zásobník pro aviváž nebo prací prostředek
3	∅ : dávkovací zásobník pro prací prostředek

Ovládací prvky

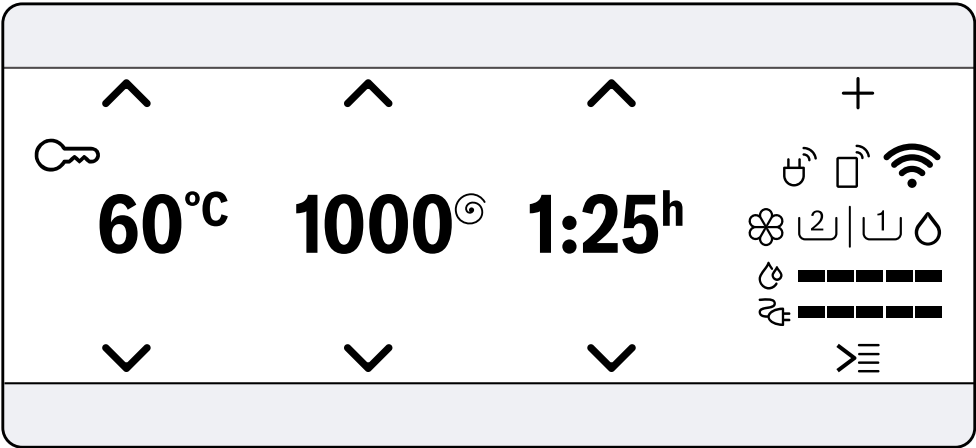
Pomocí ovládacích prvků nastavíte všechny funkce vašeho spotřebiče a obdržíte informace o provozním stavu.



1	Programy → Strana 24	3	Tlačítka → Strana 31
2	Volič programů → Strana 39	4	Displej → Strana 21

Displej

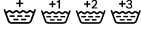
Na displeji vidíte aktuální hodnoty nastavení, možnosti voleb nebo náповědné texty.



Příklady zobrazených symbolů

Ukazatel	Označení	Popis
0:40 h ¹	Doba trvání programu / zbývající doba programu	Předpokládaná doba trvání programu nebo zbývající doba programu.
10 ¹	Doba skončení	Byla nastavena doba skončení programu a zobrazují se zbývající hodiny. → "Tlačítka", Strana 31
10 kg ¹	Doporučené množství prádla	Maximální množství prádla pro nastavený program v kg.
0 – 1600 ⌚	Rychlost odstředování	Nastavená rychlost odstředování v ot/min. → "Tlačítka", Strana 31 0 : bez odstředování, pouze odčerpání
❄ –90 °C	Teplota	Nastavená teplota ve °C. → "Tlačítka", Strana 31 ❄ (studená)
↕	Navigace	Zvolení nastavení. → "Logika ovládání", Strana 33
+	Další nastavení programu	Aktivace, deaktivace nebo přizpůsobení dalších nastavení programu. → "Tlačítka", Strana 32
>≡	Uložení programu Další programy	Uložení programu → Strana 40. Nastavení dalších programů → Strana 40.

¹ Příklad

Ukazatel	Označení	Popis
	Dětský zámek	■ Svítí: Dětský zámek je aktivovaný. ■ Bliká: Dětský zámek je aktivovaný a došlo k otočení voliče programů. → "Deaktivace dětského zámku", Strana 43
	Snadné žehlení	Je aktivované omezení pomačkání. → "Tlačítka", Strana 33
	Máchání plus	Jsou aktivované přídavné máchací cykly. → "Tlačítka", Strana 32
	Předpírka	Je aktivovaná předpírka. → "Tlačítka", Strana 32
	Voda plus	Je aktivované prací s větším množstvím vody. → "Tlačítka", Strana 33
	Stop po máchání	Je aktivované zastavení po máchání. → "Tlačítka", Strana 33
	Tiché praní	Je aktivované tiché praní. → "Tlačítka", Strana 33
	Kojenecká výživa	Je aktivovaný druh skvrn.
	Krev	Je aktivovaný druh skvrn.
	Vejce	Je aktivovaný druh skvrn.
	Jahody	Je aktivovaný druh skvrn.
	Hlína a písek	Je aktivovaný druh skvrn.
	Tráva	Je aktivovaný druh skvrn.
	Káva	Je aktivovaný druh skvrn.
	Kosmetika	Je aktivovaný druh skvrn.
	Pomeranč	Je aktivovaný druh skvrn.
	Červené víno	Je aktivovaný druh skvrn.
	Čokoláda	Je aktivovaný druh skvrn.
	Pot	Je aktivovaný druh skvrn.
	Špinavé ponožky	Je aktivovaný druh skvrn.
	Jedlý tuk / olej	Je aktivovaný druh skvrn.
	Čaj	Je aktivovaný druh skvrn.
	Rajčata	Je aktivovaný druh skvrn.
	Spotřeba energie	Spotřeba energie pro nastavený program. ■ —: nízká spotřeba energie ■ — — — — —: vysoká spotřeba energie

¹ Příklad

Ukazatel	Označení	Popis
	Spotřeba vody	Spotřeba vody pro nastavený program. ■ —: nízká spotřeba vody ■ ————: vysoká spotřeba vody
	Dálkové spuštění	Je aktivované dálkové spuštění. → "Tlačítka", Strana 32
	Wi-Fi	■ Svítí: Spotřebič je připojený k domácí síti. ■ Bliká: Spotřebič se pokouší spojit s domácí sítí. → "Home Connect ", Strana 45
	Wi-Fi	Spotřebič není připojený k domácí síti. → "Home Connect ", Strana 45
	Řízení energie	Spotřebič je spojený se systémem Smart Energy (řízení energie). → "Spojení spotřebiče s řízením energie", Strana 47
	Dávkovací zásobník pro tekuté prací prostředky	■ Svítí: Inteligentní dávkovací systém pro tekuté prací prostředky je aktivovaný. ■ Bliká: Naplnění dávkovacího zásobníku kleslo pod minimum. → "Inteligentní dávkovací systém", Strana 43  (tekutý prací prostředek)
	Dávkovací zásobník pro tekuté prací prostředky nebo aviváž.	■ Svítí: Inteligentní dávkovací systém pro tekuté prací prostředky nebo aviváž je aktivovaný. ■ Bliká: Naplnění dávkovacího zásobníku kleslo pod minimum. → "Inteligentní dávkovací systém", Strana 43  (tekutý prací prostředek)  (aviváž)
Dávkování: 50 % ¹	Doporučené dávkování	Doporučené dávkování pro prací prostředek, když je deaktivované inteligentní dávkování. → "Dávkování pracích prostředků", Strana 38 Upozornění: Doporučené dávkování udává, jaké množství prádla by se mělo použít pro doporučené dávkování pracího prostředku. Percentuální hodnota se vztahuje na maximální množství prádla u příslušného programu.

¹ Příklad

Programy

Zde najdete přehled programů. Získáte informace o možnostech nastavení. VISAČKY na prádle vám poskytnou další informace pro výběr programu.

Program	Popis	Intensive Plus 	 i-DOS 	 i-DOS 	ochrana proti zmač.	voda plus	noční program	předpírka	stop máchání	máchání plus	skvrny	SpeedPerfect 	Max. rychlost odstředování (ot/min)	Max. teplota (°C)	Max. množství prádla (kg)
bavlna	Praní odolných textilií z bavlny, lnu nebo směsových tkanin. Vhodný také jako krátký program pro normálně zespíněné prádlo, když aktivujete SpeedPerfect  . Když aktivujete SpeedPerfect  , sníží se maximální množství prádla na 5 kg.	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	1600	90	10
 bavlna eco	Praní odolných textilií z bavlny, lnu nebo směsových tkanin. Energeticky úsporný program. Upozornění: Kvůli úspoře energie se skutečná teplota praní může lišit od nastavené teploty. Účinnost praní odpovídá zákonným požadavkům.	I	●	●	●	●	●	●	●	●	●	I	1600	90	10
snadno udržovatelné	Praní textilií ze syntetiky a směsových tkanin.	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	1200	60	4

Program	Popis	Intensive Plus 	 i-DOS 	 i-DOS 	ochrana proti zmač.	voda plus	noční program	předpírka	stop máchání	máchání plus	skvrny	SpeedPerfect 	Max. rychlost odstředování (ot/min)	Max. teplota (°C)	Max. množství prádla (kg)
rychlý / mix	Praní textilií z bavlny, lnu, syntetiky a směsových tkanin. Vhodný pro mírně zašpiněné prádlo.	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	1600	60	4
jemné / hedvábní	Praní jemných textilií z hedvábní, viskózy a syntetiky. Používejte prací prostředek na jemné prádlo nebo hedvábní. Upozornění: Obzvláště choulostivé textilie nebo textilie s háčky, poutky nebo kosticemi peře v síťce na prádlo.	-	●	●	●	●	●	●	●	●	●	-	800	40	2
 vlna	Praní textilií z vlny nebo s podílem vlny, které lze prát ručně a v pračce. Aby se zabránilo sražení prádla, pohybuje buben textiliemi obzvláště šetrně s dlouhými přestávkami. Používejte prací prostředek na vlnu.	-	●	-	-	-	●	-	●	-	-	-	800	40	2

Program	Popis	Intensive Plus 	 i-DOS 	 i-DOS 	ochrana proti zmač.	voda plus	noční program	předpírka	stop máchání	máchání plus	skvrny	SpeedPerfect 	Max. rychlost odstředování (ot/min)	Max. teplota (°C)	Max. množství prádla (kg)
...další	Nastavení dalších programů. Další programy najdete v tomto přehledu programů. Volitelná nastavení programu závisí na nastaveném programu.	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
odčerpání	Odčerpání vody, např. po zrušení programu. Nepoužívejte aviváž.	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	1600	-	-
máchání	Máchání s následným odstředováním a odčerpáním vody.	-	●	-	●	●	-	-	●	●	-	-	1600	-	-
odstředění	Odstředování a odčerpání vody. Nepoužívejte aviváž.	-	-	-	●	-	-	-	-	-	-	-	1600	-	-
auto	Praní odolných textilií z bavlny, syntetiky nebo směsových tkanin. Automaticky se rozpozná stupeň zašpinění a druh textilu. Prací proces se přizpůsobí.	-	●	●	-	-	●	-	●	-	●	-	1400	40	6
auto jemný	Praní choulostivých textilií z bavlny, syntetiky a směsových tkanin. Šetrné praní prádla.	-	●	●	-	-	●	-	●	-	●	-	1000	30	3,5

Program	Popis				
			Intensive Plus 		
			 i-DOS 		
			 i-DOS 		
			ochrana proti zmač.		
			voda plus		
			noční program		
			předpírka		
			stop máchání		
			máchání plus		
			skvrny		
			SpeedPerfect 		
			Max. rychlost odstředování (ot/min)		
			Max. teplota (°C)		
			Max. množství prádla (kg)		
		Automaticky se rozpozná stupeň zašpinění a druh textilu. Prací proces se přizpůsobí.			
tmavé prádlo	Praní tmavých textilií a textilií s intenzivní barvou z bavlny a textilií se snadnou údržbou, např. džínů. Prádlo perte naruby. Používejte tekutý prací prostředek.	●	●	●	●
přikrývky	Praní polštářů a prošívaných dek plněných syntetickými vlákny nebo výplní s perím. Velké kusy perte jednotlivě. Používejte prací prostředek na peří nebo na jemné prádlo. Dávkujte úsporně. Nepoužívejte aviváž. Upozornění: Abyste zabránili nadměrné tvorbě pěny, prádlo srolujte a odstraňte z něj vzduch.	●	●	●	●

Program	Popis
Intensive Plus 	
 i-DOS 	
 i-DOS 	
ochrana proti zmač.	
voda plus	
noční program	●
předpírka	
stop máchání	
máchání plus	
skvrny	
SpeedPerfect 	
Max. rychlost odstředování (ot/min)	1200
Max. teplota (°C)	-
Max. množství prádla (kg)	-
	Čištění a údržba bubnu. Program používejte v následujících případech: ■ před prvním použitím, ■ při častém praní na teplotu 40 °C a nižší, ■ po delší nepřítomnosti. Použijte univerzální prací prášek nebo prací prášek s bělidy. Abyste zabránili tvorbě pěny, použijte poloviční množství pracího prostředku. Nepoužívejte aviváž. Nepoužívejte prací prostředky na vlnu, jemné prádlo nebo tekuté prací prostředky. Upozornění: Pokud jste delší dobu nepoužívali program s teplotou 60 °C nebo vyšší, bliká pro připomenutí ukazatel pro čištění bubnu.

Program	Popis	Intensive Plus 	i-DOS 	i-DOS 	ochrana proti zmač.	voda plus	noční program	předpírka	stop máchání	máchání plus	skvrny	SpeedPerfect 	Max. rychlost odstředování (ot/min)	Max. teplota (°C)	Max. množství prádla (kg)
oblíbený program	Uložte si požadovaný program a individuální nastavení programu. Volitelná nastavení programu závisí na nastaveném programu.	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•
AlergiePlus	Praní odolných textilií z bavlny, lnu nebo směsových tkanin. Vhodný pro alergie a při zvýšených hygienických nárocích. Upozornění: Po dosažení nastavené teploty zůstane tato teplota konstantní během celého prání.	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	600	60	6,5
halenky / košile	Praní nežehlivých košil a halenek z bavlny, lnu, syntetiky a směsových tkanin. Rada: Aby se zabránilo pomačkání prádla, aktivujte ochranu proti zmač. Prádlo se jen krátce odstředí, a když ho vyndáte, kape z něj voda. Takto mokré košile a halenky pověste, aby se vyvěsily.	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	-	800	60	2

Program	Popis	Intensive Plus 	i-DOS 	i-DOS 	ochrana proti zmač.	voda plus	noční program	předpírka	stop máchání	máchání plus	skvrny	SpeedPerfect 	Max. rychlost odstředování (ot/min)	Max. teplota (°C)	Max. množství prádla (kg)
Košile a halenky z hedvábí nebo choulostivých materiálů perte pomocí programu jemné / hedvábí.		●	-	●	●	●	●	●	●	●	●	-	800	40	2
Praní sportovních textilií a volnočasových textilií ze syntetiky, mikrovláken a flisu. Používejte prací prostředek na sportovní textilie. Nepoužívejte aviváž. Rada: Silně zašpiněné prádlo perte pomocí programu snadno udržovatelné.		●	-	●	●	●	●	●	●	●	●	-	800	40	2
sport / fitness		●	-	●	●	●	●	●	●	●	●	-	800	40	2
Praní textilií z bavlny, syntetiky a směsových tkanin. Krátký program pro mírně zašpiněné malé kusy prádla. Doba trvání programu činí cca 30 minut. Pokud chcete zkrátit dobu trvání programu na 15 minut, aktivujte SpeedPerfect  . Maximální množství prádla se snižá na 2 kg.		●	●	●	-	-	●	-	●	●	-	●	1200	40	4
rychlý 15'/30'		●	●	●	-	-	●	-	●	●	-	●	1200	40	4

Tlačítka

Zde najdete přehled tlačítek a možností jejich nastavení.

Pomocí tlačítka **Options**  otevřete podnabídku pro další nastavení programu. Další nastavení programů jsou uvedena v přehledu tlačítek.

Výběr nastavení programu závisí na nastaveném programu. Možnosti výběru pro všechny programy je uvedený v přehledu

→ "Programy", Strana 24.

Tlačítko	Volba	Popis
Start/  Reload (start/ doplnění/pauza)	■ Spuštění ■ Zrušení ■ Pozastavení	Spuštění, zrušení nebo pozastavení programu.
SpeedPerfect 	■ Aktivace ■ Deaktivace	Aktivace nebo deaktivace praní s kratší dobou. Upozornění: Zvýší se spotřeba energie. Výsledek praní se tím nezhorší.
Intensive Plus  ⁺ (intenzivní plus)	■ Aktivace ■ Deaktivace	Aktivace nebo deaktivace praní s delší dobou. Doba trvání programu se prodlouží až o 30 minut. Vhodné pro mimořádně zašpiněné prádlo.
skvrny	Výběr z více možností	Výběr druhu skvrn. Teplota, pohyby bubny a doba namáčení se přizpůsobí podle druhu skvrn.
 i-DOS	■ Aktivace ■ Deaktivace ■ Obsah dávkovacího zásobníku ■ Základní dávkovací množství	Když krátce stisknete tlačítko, aktivujete nebo deaktivujete inteligentní systém dávkování pro aviváž  nebo tekutý prací prostředek  . Když podržíte tlačítko stisknuté cca 3 sekundy, otevřou se základní nastavení a můžete určit obsah dávkovacího zásobníku nebo nastavit základní dávkovací množství → "Přehled základních nastavení", Strana 49 → "Inteligentní dávkovací systém", Strana 43
Finished in  (hotovo za)	1–24 hodin	Stanovení doby skončení programu. Doba trvání programu je již obsažená v nastaveném počtu hodin. Po spuštění programu se zobrazí doba trvání programu.
Temp.   	 –90 °C	Přizpůsobení teploty ve °C.
Spin Speed Reduction  (otáčky)	0 – 1600 ot/min	Přizpůsobení rychlosti odstředování nebo deaktivace odstředování. Při zvolení 0 se odčerpá voda a deaktivuje se odstředování na konci praní. Prádlo zůstane ležet mokré v bubnu.
 (síťový vypínač)	■ Zapnutí ■ Vypnutí	Zapnutí nebo vypnutí spotřebiče.

Tlačítko	Volba	Popis
 Remote Start (vzdálený start)	- Aktivace - Deaktivace - Otevření nabídky Home Connect	Když krátce stisknete tlačítko, povolíte dálkové spuštění spotřebiče pomocí aplikace Home Connect. Když podržíte tlačítko stisknuté cca 3 sekundy, otevřete nabídku Home Connect. Pokyny - Dálkové spuštění nelze z bezpečnostních důvodů aktivovat za následujících podmínek: - Jsou otevřená dvířka. - Není zasunutá násypka na prací prostředky. - Dálkové spuštění se z bezpečnostních důvodů deaktivuje za následujících podmínek: - Otevřete dvířka. - Stisknete Start/  Reload . - Stisknete  Remote Start . - Vypnete spotřebič. - Po výpadku proudu.
Child Lock  3 Sec. (dětský zámek 3 s)	- Aktivace - Deaktivace	Aktivace nebo deaktivace dětského zámku. Zabezpečení ovládacího panelu proti nežádoucímu ovládní. Pokud jste aktivovali dětský zámek a vypnete spotřebič, dětský zámek zůstane aktivní. → "Dětský zámek", Strana 43
Basic Settings  3 sec. (nastavení 3 s)	Základní nastavení → Strana 49	Změna základních nastavení spotřebiče. → "Změna základních nastavení", Strana 50
Options  (možnosti)	Výběr z více možností	Aktivace dalších nastavení programu. → "Přizpůsobení dalších nastavení programu", Strana 40 Další nastavení programu najdete v tomto přehledu.
předpírka	- Aktivace - Deaktivace	Aktivace nebo deaktivace předpírky, např. pro praní silně zašpiněného prádla. Upozornění: Když je aktivovaný inteligentní dávkovací systém, prací prostředek se automaticky dávkuje pro předpírku a hlavní praní. Když je inteligentní dávkovací systém deaktivovaný, dejte prací prostředek pro předpírku přímo do bubnu.
máchání plus	- Aktivace - Deaktivace	Aktivace nebo deaktivace až tří přídatných máchacích cyklů. Doporučuje se u mimořádně citlivé pokožky nebo v oblastech s velmi měkkou vodou.

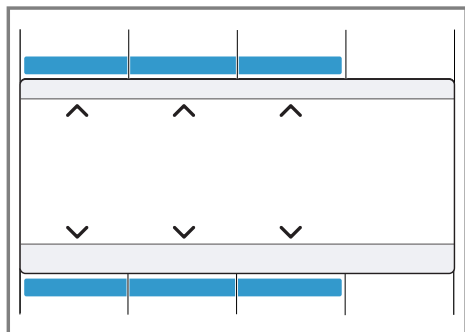
Tlačítko	Volba	Popis
stop máchání	■ Aktivace ■ Deaktivace	Aktivace nebo deaktivace odstředování a odčerpání na konci praní. Prádlo zůstane po posledním máchání ležet ve vodě. → "Pokračování programu při nastavení stop po máchání", Strana 42
noční program	■ Aktivace ■ Deaktivace	Aktivace nebo deaktivace praní, např. pro praní v noci. Signál po skončení programu je deaktivovaný a otáčky závěrečného odstředování se sníží.
voda plus	■ Aktivace ■ Deaktivace	Praní s větším množstvím vody. Doporučuje se při mimořádně citlivé pokožce a pro šetrné praní prádla.
ochrana proti zmač.	■ Aktivace ■ Deaktivace	Aktivace nebo deaktivace praní s omezením pomačkání. Aby se snížilo pomačkání prádla, přizpůsobí se průběh odstředování a rychlost odstředování. Prádlo je po praní tak vlhké, že se při pověšení na šňůru vyvěší.

Logika ovládání

Kromě vlastních funkcí tlačítek na displeji můžete pomocí těchto tlačítek volit také nastavení programů v hlavní nabídce a nastavení v podnabídkách. Tlačítka jsou pak označena symboly na displeji.

Hlavní nabídka

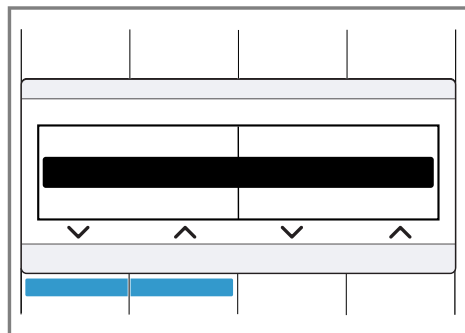
Pro zvolení nastavení programu stiskněte tlačítka nad symboly a pod symboly.



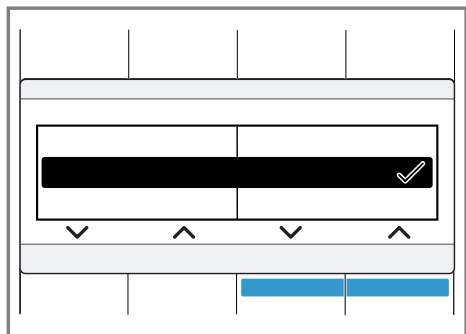
Zvolené nastavení programu se zobrazí uprostřed displeje.

Podnabídka

Pro zvolení nastavení držte stisknutá tlačítka pod symboly, dokud nebude na displeji zvolené požadované nastavení.



Pro zvolení nastavení držte stisknutá tlačítka pod symboly, dokud nebude na displeji zvolené požadované nastavení.



Když je nastavení aktivované, zobrazí se na displeji ✓ . Výběr se nemusí znovu potvrzovat.
Podnabídka se po několika sekundách automaticky zavře.

Příslušenství

Používejte originální příslušenství. Je přizpůsobené pro váš spotřebič. Zde získáte přehled o příslušenství vašeho spotřebiče a jeho použití.

	Použití	Objednací číslo
Prodloužení přívodní hadice	Prodloužení přívodní hadice na studenou vodu nebo přívodní hadice Aquastop (2,50 m).	WMZ2380
Příchytky	Zlepšení stability spotřebiče.	WMZ2200

Před prvním použitím

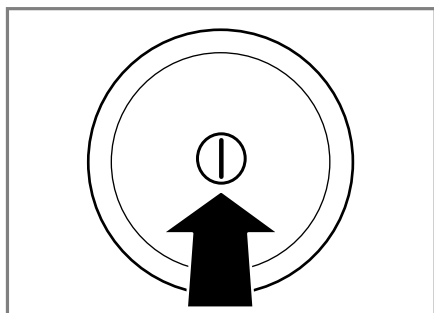
Připravte spotřebič pro použití.

Spuštění praní bez prádla

Spotřebič byl před opuštěním závodu důkladně přezkoušen. Aby se odstranila případná zbytková voda, proveďte poprvé praní bez prádla.

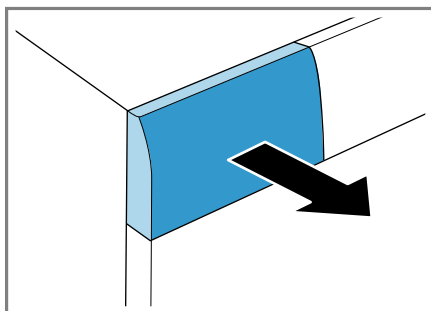
Upozornění: Pro bezpečné použití spotřebiče dodržujte informace týkající se bezpečnosti → *Strana 4*.

1. Stiskněte ① .

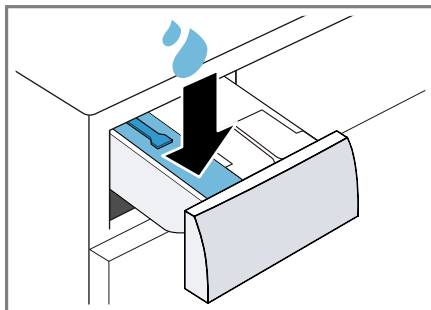


Zapnutí spotřebiče může trvat několik sekund.

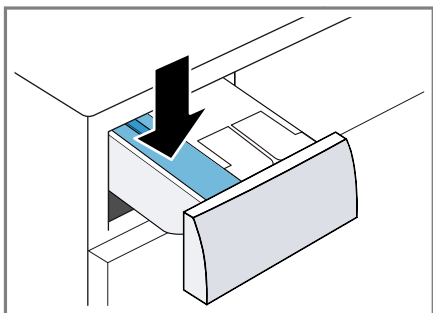
2. Nastavte program **čištění bubnu** .
3. Zavřete dvířka.
4. Vytáhněte násypku na prací prostředky.



5. Do komory pro manuální dávkování nalijte přibližně 1 litr vody z vodovodu.

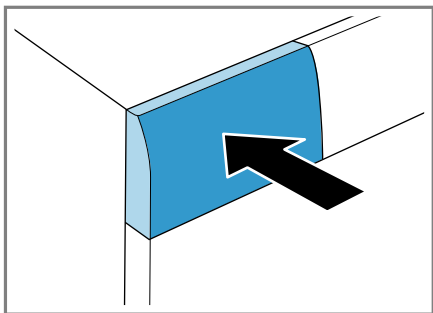


6. Do komory pro manuální dávkování naplňte univerzální prací prášek.



Abyste zabránili tvorbě pěny, použijte pouze polovinu množství pracího prostředku doporučeného výrobcem pracího prostředku pro mírně znečištěné prádlo. Nepoužívejte prací prostředek na vlnu nebo na jemné prádlo.

7. Zasuňte násypku na prací prostředky.



8. Pro spuštění programu stiskněte **Start/Reload** (start/doplnění/pauza).
 ✓ Na displeji se zobrazuje zbývající doba trvání.
 9. Spusťte první praní nebo stiskněte ① pro vypnutí spotřebiče.
 → "Základní ovládání", Strana 39

Prádlo

Ve spotřebiči můžete prát všechny textilie, které mají na vísačce od výrobce označení, že jsou vhodné pro praní v pračce, a textilie z vlny určené pro ruční praní.

Příprava prádla

POZOR!

Předměty, které zůstanou v prádle, mohou poškodit prádlo a bubn.

- ▶ Před spuštěním odstraňte z kapes prádla všechny předměty.
- ▶ Kvůli šetrnému zacházení se spotřebičem a s prádlem prádlo připravte.
 - Vyprázdněte všechny kapsy.
 - Kartáčkem odstraňte písek ze všech záhybů a kapes.
 - Povlaky na přikrývky a polštáře zapněte.
 - Zapněte všechny zipy, suché zipy, háčky a poutka.
 - Látkové pásky a vázačky zavažte nebo použijte sítku na prádlo.
 - Ze záclon odstraňte kroužky a ocelová lanka nebo použijte sítku na prádlo.
 - Na malé kousky prádla, např. dětské ponožky, použijte sítku na prádlo.
 - Prádlo rozložte a načechejte.
 - Perte společně velké a malé kusy prádla.
 - Čerstvé skvrny potřete mýdlovým roztokem (nedrhněte).
 - Některé úporné, zaschlé skvrny se odstraní až po několikerém praní.

Třídění prádla

Upozornění: Pro bezpečné použití spotřebiče dodržujte informace týkající se bezpečnosti → Strana 4.

- Pro zlepšení výsledku praní a zabránění obarvení roztříďte prádlo před praním podle následujících kritérií.
 - Druh tkaniny a druh vláken
 - Bílé prádlo
- Barevné prádlo
Nové barevné prádlo vyperte poprvé zvlášť.
- Zašpinění → *Strana 37*
- Údaje výrobce na visačkách
→ *Strana 37*

Stupně zašpinění

Stupeň zašpinění	Zašpinění	Příklady
Mírné	■ Na prádle není vidět zašpinění nebo skvrny. ■ Z prádla jsou cítit pachy.	Lehké letní oděvy nebo sportovní oděvy, které byly nošeny jen několik hodin.
Normální	Na prádle je vidět zašpinění nebo slabé skvrny.	■ Trika, košile nebo halenky jsou propocené nebo několikrát nošené. ■ Ručníky nebo povlečení, které se používaly až jeden týden.
Silné	Na prádle je zřetelně vidět zašpinění nebo skvrny.	Utěrky, dětské oděvy nebo pracovní oděvy.

Značky pro údržbu na visačkách

Symboły odkazují na doporučený program a čísla v symbolech na maximální doporučenou teplotu praní.

Symbol	Prací proces	Doporučený program
	Normální	Bavlna
	Šetrný	Snadná údržba
	Mimořádně šetrný	Jemné / hedvábí pro ruční praní
	Ruční praní	Vlna
	Neperte v pračce	–

Rada: Na www.ginetex.ch najdete další informace k symbolům pro ošetrování.

Prací a ošetrovací prostředky

Pomocí správného výběru a používání pracích a ošetrovacích prostředků budete šetřit spotřebič a prádlo.

Můžete používat všechny prací a ošetrovací prostředky, které jsou vhodné pro domácí pračky.

Upozornění: Pro bezpečné použití spotřebiče dodržujte informace týkající se bezpečnosti → *Strana 4*.

Údaje výrobce k použití a dávkování najdete na obale.

Pokyny

- V případě tekutých pracích prostředků používejte pouze dobře tekoucí prací prostředky.
- Nemíchejte různé tekuté prací prostředky.
- Nemíchejte prací prostředek a aviváž.
- Nepoužívejte příliš dlouho skladované a silně zhoustlé výrobky.
- Nepoužívejte prostředky obsahující rozpouštědla, leptavé nebo těkavé prostředky (např. tekuté bělidlo).
- Barvicí prostředky používejte úsporně, sůl může poškodit nerezovou ocel.
- Ve spotřebiči nepoužívejte odbarvovací prostředky.

Doporučené prací prostředky

Informace vám pomůžou zvolit správný prací prostředek pro textilie.

Textilie	Prací prostředky	Program	Teplota
Bílé textilie ze lnu nebo bavlny s možností vyvážky	Univerzální prací prostředky s optickými rozjasňovači	Bavlna	Studená až 90 °C
Barevné textilie ze lnu nebo bavlny	Prací prostředky na barevné prádlo bez bělidla a optických zjasňovačů	Bavlna	Studená až 60 °C
Barevné textilie z vláken se snadnou údržbou nebo syntetických vláken	Prací prostředky na barevné prádlo / prací prostředky na jemné prádlo bez optických zjasňovačů	Snadná údržba	Studená až 60 °C
Choulostivé jemné textilie z hedvábí nebo viskózy	Prací prostředky na jemné prádlo	Jemné/hedvábí	Studená až 40 °C
Vlna	Prací prostředky na vlnu	Vlna	Studená až 40 °C

Rada: Na www.cleanright.eu najdete velké množství dalších informací o pracích ošetrovacích a čisticích prostředcích pro soukromé použití.

Dávkování pracích prostředků

Správným dávkováním pracích prostředků dosáhnete optimálního výsledku praní a můžete šetřit zdroje. Dávkování pracího prostředku se řídí podle:

- množství prádla,

- stupně zašpinění,
- tvrdosti vody.
Tvrdost vody můžete zjistit u místních vodáren nebo sami pomocí testu tvrdosti vody.

Tvrdost vody

Tvrdost	Celková tvrdost v mmol/l	Německá tvrdost v °dH
Měkká (I)	0–1,5	0–8,4

Tvrдост	Celková tvrdost v mmol/l	Německá tvrdost v °dH
Střední (II)	1,5–2,5	8,4–14
Tvrdá (III)	Nad 2,5	Nad 14

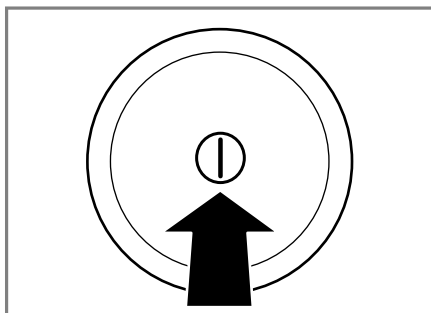
Příklad údaje výrobce pro prací prostředky

Tyto příklady údajů se vztahují na standardní množství prádla 4–5 kg.

Zašpinění	Mírné	Normální	Silné
Tvrдост vody: měkká/střední	40 ml	55 ml	80 ml
Tvrдост vody: tvrdá / velmi tvrdá	55 ml	80 ml	105 ml

Dávkovací množství najdete na obale od výrobce.

- Při manuálním dávkování přizpůsobte dávkovací množství podle skutečného množství prádla.
- Pokud je aktivované inteligentní dávkování, nepřizpůsobujte dávkovací množství podle skutečného množství prádla. Množství pracího prostředku a aviváže se vypočítá automaticky podle základního dávkovacího množství → *Strana 44* a rozpoznání množství prádla. Nastavené základní dávkovací množství musí vždy odpovídat dávkovacímu množství pro 4,5 kg prádla.



Zapnutí spotřebiče může trvat několik sekund.

- ✓ Spotřebič provede slyšitelný funkční test v násypce na prací prostředky → *"Zvuky", Strana 61*

Upozornění: Buben se rozsvítí po otevření, zavření a spuštění programu. Osvětlení zhasne automaticky.

Základní ovládání

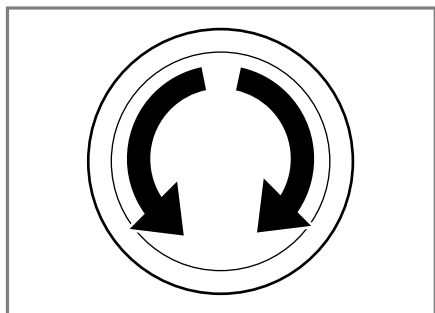
Zde získáte důležité informace o ovládání vašeho spotřebiče.

Zapnutí spotřebiče

- Stiskněte ① .

Nastavení programu

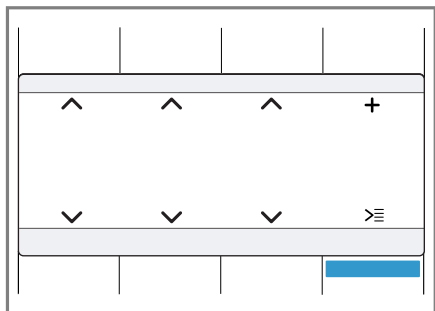
1. Volič programů nastavte na požadovaný program → *Strana 24.*



2. V případě potřeby přizpůsobte nastavení programu → *Strana 40*.

Nastavení dalších programů

1. Nastavte program **...další**.
2. Pro zobrazení podnabídky pro další programy stiskněte **>≡**.



3. Zvolte program.
4. Pro zobrazení hlavní nabídky stiskněte **meny**.
5. V případě potřeby přizpůsobte nastavení programu.
6. Spusťte program.

Přizpůsobení nastavení programu

V závislosti na programu a postupu programu můžete přizpůsobit nebo aktivovat a deaktivovat nastavení.

Upozornění: Přehled všech nastavení programů:

→ *"Tlačítka", Strana 31*

Předpoklad: Je nastavený program.

- Přizpůsobte nastavení programu.
→ *"Logika ovládání", Strana 33*

Upozornění

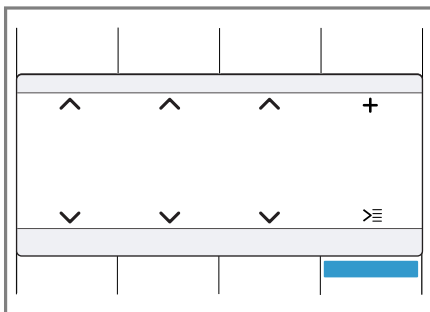
- Nastavení programu se pro tento program neuloží trvale.
- Když aktivujete nebo deaktivujete inteligentní dávkovací systém, nastavení se uloží.

Přizpůsobení dalších nastavení programu

1. Pro zobrazení podnabídky pro další nastavení programu stiskněte **Options** .
2. Zvolte nastavení programu.
Nastavení programu se pro tento program neuloží trvale.
3. Pro zobrazení hlavní nabídky stiskněte **Options** .

Uložení nastavení programu

1. Nastavte program **oblíbený program**.
2. Pro zobrazení podnabídky pro paměť programů stiskněte **>≡**.



3. Zvolte program.
 4. Pro zobrazení hlavní nabídky stiskněte **meny**.
 5. V případě potřeby přizpůsobte nastavení programu.
- ✓ Program je uložený.

Vložení prádla

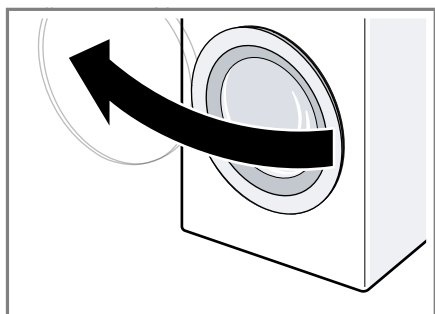
Pokyny

- Pro bezpečné použití spotřebiče dodržujte informace týkající se bezpečnosti → *Strana 4*.
- Abyste zabránili pomačkání, dodržujte maximální množství prádla pro program → *Strana 24*.

Předpoklad: Připravte a roztřídte prádlo.

→ "Prádlo", *Strana 36*

1. Otevřete dvířka.



2. Zajistěte, aby byl buben prázdný.
3. Rozložené prádlo vložte do bubnu.
4. **Upozornění:** Zajistěte, aby nebylo žádné prádlo přiskřípnuté ve dvířkách.

Zavřete dvířka.

Naplnění pracího prostředku a ošetřovacího prostředku

U programů, u kterých není možné nebo žádoucí inteligentní dávkování, můžete prací prostředek dát do komory pro manuální dávkování.

Pokyny

- Pro bezpečné použití spotřebiče dodržujte informace týkající se bezpečnosti → *Strana 4*.
- Doporučené dávkování se vztahuje na maximální množství prádla u příslušného programu.

Rada: Dodatečně k inteligentnímu dávkování můžete do komor pro manuální dávkování přidávat také další ošetřovací prostředky na prádlo, jako např. sůl na skvrny, škrob nebo bělidlo. Do komory pro manuální dávkování nedávejte další prací prostředek, aby se zabránilo předávkování nebo tvorbě pěny.

Předpoklad: Informujte se o optimálním dávkování pracích a ošetřovacích prostředků. → *Strana 37*

1. Vytáhněte násypku na prací prostředky.
2. Naplňte prací prostředek.
→ "Násypka na prací prostředky", *Strana 20*
3. V případě potřeby naplňte ošetřovací prostředek.
4. Zasuňte násypku na prací prostředky.

Spuštění programu

Upozornění: Pokud chcete změnit dobu do skončení programu, nejprve nastavte dobu skončení.

- Stiskněte **Start/Reload**.
- ✓ Buben se otáčí a probíhá rozpoznání množství prádla, které může trvat až 2 minuty, a poté se začne napouštět voda.
- ✓ Na displeji se zobrazí buď doba trvání programu, nebo doba skončení.

Namáčení prádla

Prádlo můžete nechat ve spotřebiči namáčet tím, že program pozastavíte.

Upozornění: Není nutné přidávat další prací prostředek. K praní se poté použije namáčecí roztok.

1. Spusťte program.

2. Po cca 10 minutách stiskněte **Start/ ▷||| Reload** pro pozastavení programu.
3. Po požadované době namáčení stiskněte **Start/ ▷||| Reload** pro pokračování programu.

Přidání prádla

Upozornění: Pro bezpečné použití spotřebiče dodržujte informace týkající se bezpečnosti → *Strana 4*.

1. Stiskněte **Start/ ▷||| Reload** .
Spotřebič se pozastaví a zkontroluje, zda lze přidat nebo vyjmout prádlo.
2. Přidejte nebo vyndejte prádlo.
3. Zavřete dvířka.
4. Stiskněte **Start/ ▷||| Reload** .

Zrušení programu

Po spuštění programu můžete program kdykoli zrušit:

Upozornění: Pro bezpečné použití spotřebiče dodržujte informace týkající se bezpečnosti → *Strana 4*.

1. Stiskněte **Start/ ▷||| Reload** .
2. Otevřete dvířka.
Při vysoké teplotě a vysoké hladině vody zůstanou dvířka spotřebiče z bezpečnostních důvodů zablokovaná.
 - Při vysoké teplotě spustíte program **máchání** .
 - Při vysoké hladině vody spustíte program **odstředění** nebo **odčerpání** .
3. Vyndejte prádlo.

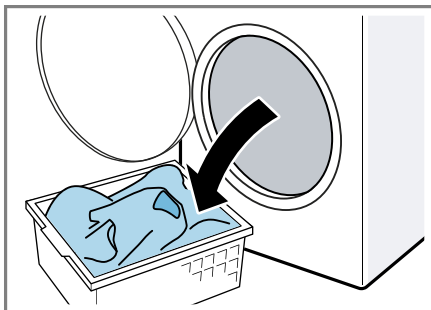
Pokračování programu při nastavení stop po máchání

1. Nastavte program **odstředění** nebo **odčerpání** .
2. Stiskněte **Start/ ▷||| Reload** .

Vyjmutí prádla

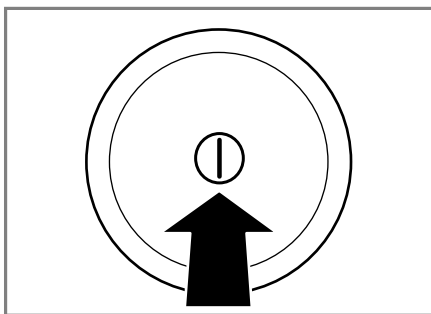
Upozornění: Pro bezpečné použití spotřebiče dodržujte informace týkající se bezpečnosti → *Strana 4*.

1. Otevřete dvířka.
2. Vyndejte prádlo.

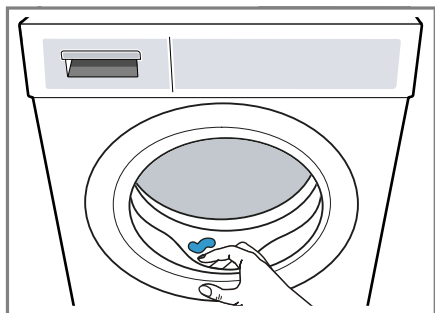


Vypnutí spotřebiče

1. Stiskněte ① .



2. Otřete dosucha gumovou manžetu a odstraňte případné předměty.



3. Nechejte dvířka a násypku na prací prostředky otevřené, aby mohla vyschnout zbytková voda.

Dětský zámek

Zajistěte spotřebič proti nežádoucímu ovládání ovládacích prvků.

Aktivace dětského zámku

- ▶ Cca 3 sekundy držte stisknutá obě tlačítka **Child Lock**  **3 Sec.** .
- ✓ Na displeji se zobrazí .
- ✓ Ovládací prvky jsou zablokované.
- ✓ Dětský zámek zůstává aktivovaný i po vypnutí spotřebiče.

Deaktivace dětského zámku

Předpoklad: Pro deaktivaci dětského zámku musí být spotřebič vypnutý.

- ▶ Cca 3 sekundy držte stisknutá obě tlačítka **Child Lock**  **3 Sec.** .
- Aby se probíhající program nepřerušil, musí být volič programů nastavený na výchozí program.
- ✓  na displeji zhasne.

Inteligentní dávkovací systém

Váš spotřebič je vybavený inteligentním dávkovacím systémem pro tekuté prací prostředky a aviváž.

V závislosti na programu a nastavení jsou optimální množství tekutého pracího prostředku a aviváže dávkovány automaticky. Inteligentní dávkování je z výroby aktivované pro všechny určené programy → *Strana 24* a lze ho individuálně deaktivovat. U všech ostatních programů můžete prací prostředek dávkovat manuálně. → *"Naplnění pracího prostředku a ošetrovacího prostředku", Strana 41*

Naplnění dávkovacího zásobníku

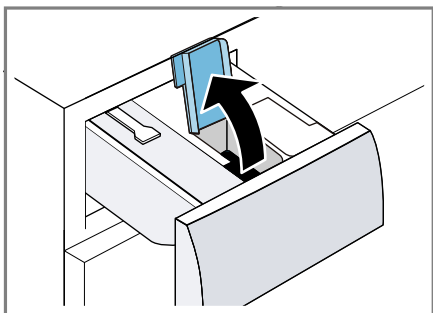
Abyste mohli používat inteligentní dávkování, naplňte dávkovací zásobník.

Upozornění

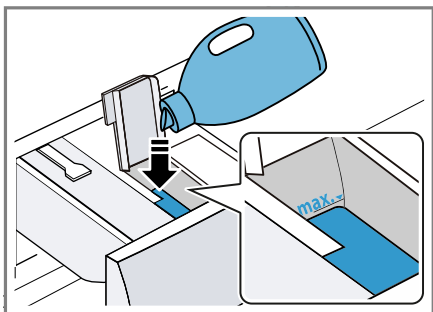
- Do dávkovacího zásobníku plňte pouze vhodné prací a ošetrovací prostředky → *Strana 37*.
- Když měníte tekutý prací prostředek nebo aviváž, dávkovací zásobník napřed vyprázdněte a vyčistěte. → *"Čištění násypky na prací prostředky", Strana 51*
- Pokud chcete používat oba dávkovací zásobníky pro tekuté prací prostředky, nastavte → *"Obsah dávkovacího zásobníku", Strana 44*.

Předpoklad: Bliká  / .

1. Vytáhněte násypku na prací prostředky.
2. Otevřete plnicí víčko.



3. Naplňte tekutý prací prostředek  a aviváž  do příslušných dávkovacích zásobníků.
→ "Násypka na prací prostředky",
Strana 20



4. Zavřete plnicí víčko.

Upozornění: Plnicí víčko nenechávejte otevřené delší dobu, aby nedošlo k zaschnutí nebo vyschnutí pracího prostředku.

5. Zasuňte násypku na prací prostředky.
6. Přizpůsobte základní dávkovací množství → Strana 44.

Obsah dávkovacího zásobníku

Z výroby je dávkovací zásobník  nastavený pro aviváž . Alternativně můžete dávkovací zásobník  používat pro druhý tekutý prací prostředek .

Pokyny

- Když změňte obsah dávkovacího zásobníku, základní dávkovací množství pro tento dávkovací zásobník se zresetuje.
- Pokud používáte oba dávkovací zásobníky pro tekuté prací prostředky, musíte vybrat dávkovací zásobník, který se má používat pro praní.

Obsah dávkovacího zásobníku můžete změnit v základním nastavení.
→ "Změna základních nastavení",
Strana 50

Základní dávkovací množství

Přednastavená základní dávkovací množství pro tekutý prací prostředek a aviváž můžete přizpůsobit.

Základní dávkovací množství se řídí podle údajů výrobce pracího prostředku, tvrdosti vody a stupně zašpinění prádla.

Vždy nastavte základní dávkovací množství, které odpovídá standardnímu množství prádla 4,5 kg.

→ "Dávkování pracích prostředků",
Strana 38

Základní dávkovací množství pro oba dávkovací zásobníky můžete jednotlivě přizpůsobit.

→ "Změna základních nastavení",
Strana 50

Home Connect

Tento spotřebič může být zapojen do sítě. Pro ovládání funkcí pomocí aplikace Home Connect, přizpůsobení základních nastavení nebo ke kontrole aktuálního provozního stavu spojte svůj spotřebič s mobilním koncovým přístrojem.

Služby Home Connect nejsou dostupné v každém státě. Dostupnost funkce Home Connect závisí na dostupnosti služeb Home Connect ve vaší zemi. Informace k tomuto viz: www.home-connect.com.

Pro využití Home Connect nejprve zřídte připojení k domácí síti WLAN (Wi-Fi¹) nebo LAN a k aplikaci Home Connect.

V závislosti na vybavení vašeho spotřebiče máte k dispozici různé možnosti připojení k domácí síti:

- → "Spojení spotřebiče s domácí sítí WLAN (Wi-Fi) pomocí funkce WPS", Strana 45
- → "Spojení spotřebiče s domácí sítí WLAN (Wi-Fi) bez funkce WPS", Strana 46

Aplikace Home Connect Vás provede procesem přihlášení. Při seřízení nastavení postupujte podle pokynů v aplikaci Home Connect.

Rady

- Dodržujte dodané podklady Home Connect.
- Dodržujte také pokyny uvedené v aplikaci Home Connect.

Pokyny

- Dodržujte bezpečnostní pokyny tohoto návodu k použití a ujistěte se, že jsou tyto dodržovány také tehdy, pokud je přístroj obsluhován pomocí aplikace Home Connect.
→ "Bezpečnost", Strana 4

- Ovládání na spotřebiči má vždy přednost. V této době není možné ovládání pomocí aplikace Home Connect.

Spojení spotřebiče s domácí sítí WLAN (Wi-Fi) pomocí funkce WPS

Pro spojení spotřebiče s domácí sítí použijte funkci WPS vašeho routeru.

Předpoklad: Pokud má váš router funkci WPS, můžete spotřebič automaticky spojit s domácí sítí WLAN (Wi-Fi).

1. Cca 3 sekundy podržte stisknuté  **Remote Start**.

✓ Nyní se nacházíte v nabídce Home Connect.

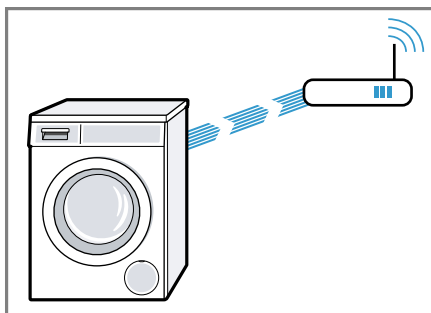
2. Zvolte **Spojit**.

3. Potvrďte upozornění na displeji.

4. Během 2 minut stiskněte tlačítko WPS na routeru.

Řiďte se informacemi v podkladech k vašemu routeru.

- ✓ Na displeji bliká .
- ✓ Spotřebič se pokouší spojit s domácí sítí WLAN.
- ✓ Když se na displeji zobrazí **Spojeno** a trvale svítí , je spotřebič spojený s domácí sítí.



5. Připojte spotřebič k aplikaci Home Connect. → Strana 46

¹ Wi-Fi je registrovaná značka Wi-Fi Alliance.

Spojení spotřebiče s domácí sítí WLAN (Wi-Fi) bez funkce WPS

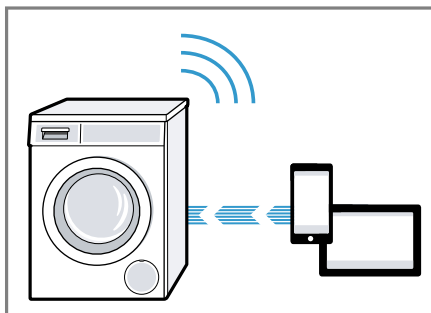
Pokud nemá váš router funkci WPS, můžete spotřebič manuálně spojit s domácí sítí WLAN (Wi-Fi). Spotřebič na krátkou dobu vytvoří vlastní síť WLAN. Můžete spojit mobilní koncové zařízení se sítí WLAN a přenést do spotřebiče informace domácí sítě WLAN (Wi-Fi).

Předpoklad: Aplikace Home Connect je otevřená a přihlásili jste se.

1. Minimálně 3 sekundy držte stisknuté  **Remote Start**.
- ✓ Nyní se nacházíte v nabídce Home Connect.
2. Zvolte **Manuál. příp. k síti**.
3. Zvolte **Spojit**.
4. Potvrďte upozornění na displeji.
- ✓ Na displeji bliká .
- ✓ Spotřebič vytvoří vlastní síť WLAN s názvem (SSID) HomeConnect.



5. Na mobilním zařízení vyvolejte nastavení WLAN.
Spojte mobilní koncové zařízení se sítí WLAN HomeConnect a zadejte heslo WLAN-Passwort (Key) HomeConnect.
- ✓ Vaše mobilní zařízení se nyní spojí se spotřebičem. Navazování spojení může trvat až 60 sekund.



6. Otevřete aplikaci Home Connect na mobilním koncovém zařízení a postupujte podle kroků v aplikaci.
7. V aplikaci Home Connect zadejte název sítě (SSID) a heslo (Key) vaší domácí sítě.
8. Postupujte podle kroků v aplikaci Home Connect pro spojení se spotřebičem.
- ✓ Když se na displeji zobrazí **Spojeno** a trvale svítí , je spotřebič spojený s domácí sítí.
9. Připojte spotřebič k aplikaci Home Connect → *Strana 46*.

Připojení spotřebiče k aplikaci Home Connect

Předpoklady

- Spotřebič je spojený s domácí sítí WLAN (Wi-Fi).
- Aplikace Home Connect je otevřená a přihlásili jste se.

1. Zvolte **Připojit aplikaci**.
2. Zvolte **Připoj. se k aplikaci**.
3. Potvrďte upozornění na displeji.
- ✓ Spotřebič se spojí s aplikací Home Connect.
4. Jakmile se spotřebič zobrazí v aplikaci Home Connect, postupujte podle posledních kroků v aplikaci Home Connect.
- ✓ Když se na displeji zobrazí **Spojeno**, je spotřebič připojený k aplikaci Home Connect.

Spojení spotřebiče s řízením energie

Když spotřebič spojíte se systémem Smart Energy (řízení energie), optimalizujete spotřebu energie. Spotřebič se spustí teprve tehdy, když fotovoltaické zařízení vašeho domu dodává dostatečné množství energie nebo je výhodný tarif elektrického proudu.

Předpoklady

- Systém Smart Energy (řízení energie) používá komunikační standard organizace EEBus Initiative.
- V návodu k obsluze systému Smart Energy (řízení energie) jste si přečetli, jak se systém Smart Energy (řízení energie) spojí s vaším spotřebičem.

1. Cca 3 sekundy podržte stisknuté  **Remote Start**.
2. Zvolte **Řízení energie**.
3. Zvolte **Spojit**.
4. Potvrďte upozornění na displeji.
 - ✓ Spotřebič se spojí se systémem Smart Energy (řízení energie).
 - ✓ Když se na displeji zobrazí , je spotřebič úspěšně spojený s řízením energie.
5. Pokud se má spotřebič spustit pomocí systému Smart Energy (řízení energie), aktivujte Flexstart.
 - "Aktivace Flexstart", Strana 47

Aktivace Flexstart

Aktivujte Flexstart, aby mohl systém Smart Energy (řízení energie) spustit spotřebič, když fotovoltaické zařízení vašeho domu dodává dostatečné množství energie nebo je výhodný tarif elektrického proudu.

Předpoklad: Systém Smart Energy (řízení energie) může spotřebič spustit pouze tehdy, když jsou systém Smart Energy (řízení energie) a spotřebič navzájem spojené.

1. Nastavte požadovaný program.
2. Stiskněte **Finished in**  a nastavte požadovaný časový interval.
3. Stiskněte **Start/**  **Reload**.
 - ✓ Na displeji se zobrazí **odložený start**.
4. Stiskněte  **Remote Start**.
 - ✓ Když se na displeji zobrazí **Flex start**, je aktivovaná funkce Flexstart a spotřebič čeká na spuštění pomocí systému Smart Energy (řízení energie).
 - ✓ Když se na displeji změní zobrazení na **: Hotovo cca za**, systém Smart Energy (řízení energie) stanovil okamžik, kdy se spotřebič spustí.
 - ✓ Pokud systém Smart Energy (řízení energie) nespustí spotřebič během nastavené doby, spustí spotřebič program samostatně před uplynutím časového intervalu. Program skončí po uplynutí nastaveného časového intervalu.

Upozornění

Flexstart se z bezpečnostních důvodů deaktivuje za těchto podmínek:

- Stisknete **Start/**  **Reload**.
- Otevřete dvířka.
- Vypnete spotřebič.
- Výpadek elektrického proudu.

Aktivace Wi-Fi na spotřebiči

Upozornění: Když je aktivovaná Wi-Fi, zvýší se spotřeba energie oproti hodnotám uvedeným v tabulce spotřeby.

1. Cca 3 sekundy podržte stisknuté  **Remote Start**.
2. Zvolte **Wi-Fi zap./vyp.**.

3. Zvolte **ZAP** .

- ✓ Wi-Fi je aktivovaná.

Upozornění: Pokud je aktivovaná Wi-Fi, spotřebič se automaticky nevypne.

Deaktivace Wi-Fi na spotřebiči

1. Minimálně 3 sekundy držte stisknuté  **Remote Start** .

2. Zvolte **Wi-Fi zap./vyp.** .

3. Zvolte **VYP** .

- ✓ Wi-Fi je deaktivovaná.

Upozornění: Pokud jste deaktivovali Wi-Fi a spotřebič byl předtím spojený s domácí sítí, po opětovném zapnutí Wi-Fi se spojení obnoví.

Aktualizace softwaru

Předpoklad: Na displeji se zobrazí **K dispozici je nová verze softwaru. Chcete nyní provést aktualizaci softwaru? Může to trvat několik minut.** .

1. Cca 3 sekundy podržte stisknuté  **Remote Start** .

2. Zvolte **Aktualiz. software** .

3. Zvolte **Instalovat nyní** .

- ✓ Spustí se aktualizace softwaru.

Upozornění: Aktualizace softwaru může trvat několik minut. Během aktualizace softwaru spotřebič nevypínajte.

Resetování síťových nastavení spotřebiče

1. Minimálně 3 sekundy držte stisknuté  **Remote Start** .

2. Zvolte **Nastavení sítě** .

3. Zvolte **Resetovat** .

- ✓ Síťová nastavení se resetují.

Rada: Pokud chcete spotřebič znovu ovládat pomocí aplikace Home Connect, musíte ho znovu spojit s domácí sítí a aplikací Home Connect.

Vzdálená diagnostika

Zákaznický servis může získat k vašemu spotřebiči přístup prostřednictvím vzdálené diagnostiky, pokud se na zákaznický servis obrátíte s příslušným přáním, pokud je váš spotřebič spojený se serverem Home Connect a v zemi, ve které spotřebič používáte, je vzdálená diagnostika k dispozici.

Rada: Další informace a rovněž informace k dostupnosti vzdálené diagnostiky ve vaší zemi najdete na lokálních webových stránkách v oblasti pro servis/podporu: www.home-connect.com

Ochrana údajů

Dodržujte pokyny týkající se ochrany údajů.

Při prvním připojení vašeho spotřebiče k domácí sítí spojené s internetem přenesete váš spotřebič níže uvedené kategorie údajů na server

Home Connect (první registrace):

- Jednoznačná identifikace spotřebiče (sestavující z kódu spotřebiče a adresy MAC vestavěného komunikačního modulu Wi-Fi).
- Bezpečnostní certifikát komunikačního modulu Wi-Fi (pro informačně-technické jištění spojení).
- Aktuální verze softwaru a hardwaru vašeho domácího spotřebiče.
- Stav případného předchozího resetování na nastavení z výroby.

Tato první registrace připraví použití funkcí Home Connect a je poprvé potřebná teprve v okamžiku, kdy chcete poprvé funkce Home Connect používat.

Upozornění: Dbejte na to, že funkčnost Home Connect je možné používat jen ve spojení s aplikací Home Connect. Informace o ochraně údajů si můžete vyvolat v aplikaci Home Connect.

Prohlášení o shodě

Tímto společnost Robert Bosch Hausgeräte GmbH prohlašuje, že se spotřebič s funkcí Home Connect

shoduje se základními požadavky a ostatními platnými ustanoveními směrnice 2014/53/EU. Podrobné RED prohlášení o shodě viz internet na stránkách www.bosch-home.com na stránce výrobku vašeho spotřebiče u položky dodatečné dokumentace.



Pásmo 2,4 GHz: 100 mW max.

Pásmo 5 GHz: 100 mW max.



BE	BG	CZ	DK	DE	EE	IE	EL
ES	FR	HR	IT	CY	LV	LT	LU
HU	MT	NL	AT	PL	PT	RO	SI
SK	FI	SE	UK	NO	CH	TR	

5 GHz WLAN (Wi-Fi): pouze pro použití ve vnitřních prostorech.

Základní nastavení

Spotřebič si můžete nastavit podle svých potřeb.

Přehled základních nastavení

Zde najdete přehled základních nastavení spotřebiče.

Základní nastavení	Popis
signál	Nastavení hlasitosti signálu po skončení programu.
signál tlačítek	Nastavení hlasitosti signálu při ovládání tlačítek.

Základní nastavení	Popis
auto. vypnutí	Deaktivace automatického vypnutí spotřebiče nebo nastavení časového intervalu, po kterém se spotřebič automaticky vypne. → "Úspora energie a zdrojů", Strana 12 Upozornění: Pokud je aktivovaná Wi-Fi, spotřebič se automaticky nevypne.
čištění bubnu info	Aktivace nebo deaktivace připomenutí čištění bubnu.
jazyk	Nastavení jazyka.
obsah	Určení obsahu zásobníku. → "Obsah dávkovacího zásobníku", Strana 44

Základní nastavení	Popis
 nastavení	Nastavení základního dávkovacího množství. → "Dávkování pracích prostředků", Strana 38
 nastavení	Nastavení základního dávkovacího množství. → "Dávkování pracích prostředků", Strana 38
Autom. připoj. k síti	Spojení spotřebiče s domácí sítí WLAN (Wi-Fi) pomocí funkce WPS. → Strana 45
Manuál. příp. k síti	Spojení spotřebiče s domácí sítí WLAN (Wi-Fi) bez funkce WPS. → Strana 46
Připojit aplikaci	Připojení spotřebiče k aplikaci Home Connect. → Strana 46
Wi-Fi zap./vyp.	Aktivace nebo deaktivace Wi-Fi. → "Aktivace Wi-Fi na spotřebiči", Strana 47 → "Deaktivace Wi-Fi na spotřebiči", Strana 48
Aktualiz. software	Instalace aktualizace softwaru. → Strana 48
Nastavení sítě	Resetování síťových nastavení. → Strana 48
Řízení energie	Spojení spotřebiče s řízením energie. → Strana 47

Změna základních nastavení

1. Pro vyvolání podnabídky pro základní nastavení podržte cca 3 sekundy stisknutá obě tlačítka **Basic Settings**  3 sec..

2. Zvolte požadované základní nastavení.
→ "Přehled základních nastavení", Strana 49
3. Přizpůsobte základní nastavení.
4. Pro zobrazení hlavní nabídky stiskněte **Basic Settings**  3 sec..

Čištění a ošetřování

Aby váš spotřebič zůstal dlouho funkční, pečlivě ho čistěte a ošetřujte.

Tipy pro údržbu spotřebiče

Aby spotřebič zůstal trvale funkční, dodržujte tipy pro údržbu spotřebiče.

Kryt spotřebiče a ovládací panel otírejte pouze vodou a vlhkým hadrem.	Součásti spotřebiče zůstanou čisté a hygienické.
Okamžitě odstraňte všechny zbytky pracích prostředků, sprejů nebo jiné zbytky.	Čerstvé usazeniny lze snadněji beze zbytku odstranit.
Dvířka spotřebiče a násypku na prací prostředky nechte po použití otevřené.	Může vyschnout zbytková voda a zabrání se tvorbě zápachu ve spotřebiči.

Čištění bubnu

Pokud často perete na teplotu 40 °C a nižší nebo jste spotřebič dlouho nepoužívali, vyčistěte bubnu.

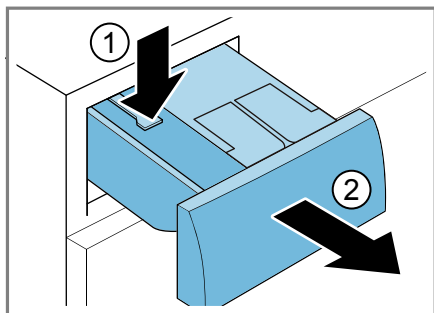
- Nechte proběhnout program **čištění bubnu** bez prádla.
Použijte univerzální prací prášek.

Čištění násypky na prací prostředky

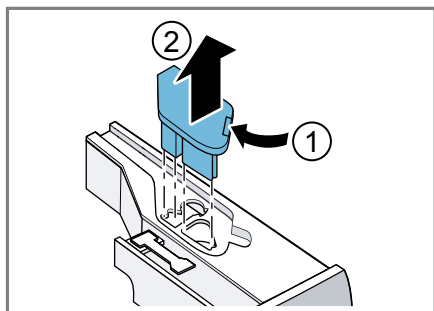
Když změníte prací prostředek nebo je násypka na prací prostředky špinavá, vyčistěte násypku na prací prostředky a čerpací jednotku inteligentního dávkovacího systému.

Upozornění: Pro bezpečné použití spotřebiče dodržujte informace týkající se bezpečnosti → *Strana 4*.

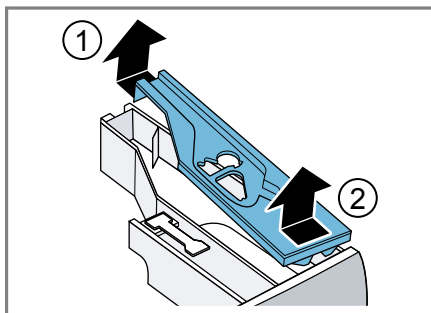
1. Vypněte spotřebič.
2. Vytáhněte násypku na prací prostředky.
3. Vložku zatlačte dolů a násypku na prací prostředky vyjměte.



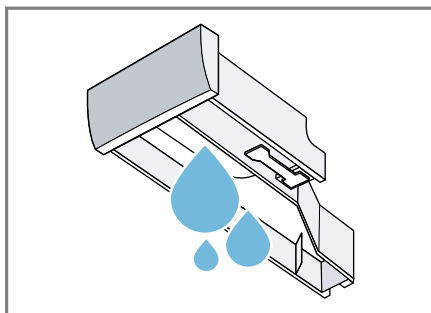
4. Vyjměte čerpací jednotku.



5. Víčko násypky na prací prostředky vyhákněte a odstraňte.



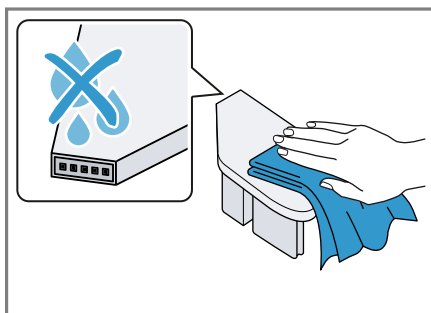
6. Vyprázdňete násypku na prací prostředky.



7. **POZOR!** Čerpací jednotka obsahuje elektrické součásti.

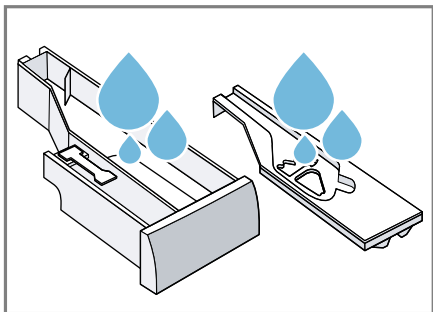
- Čerpací jednotku nemyjte v myčce nádobí a neponořujte ji do vody.
- Elektrickou přípojku na zadní straně chraňte před vlhkem, pracími prostředky a zbytky aviváže.

Čerpací jednotku vyčistěte vlhkým hadrem.

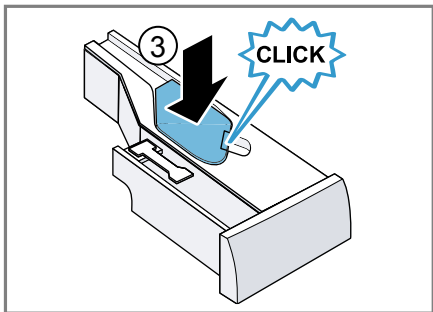
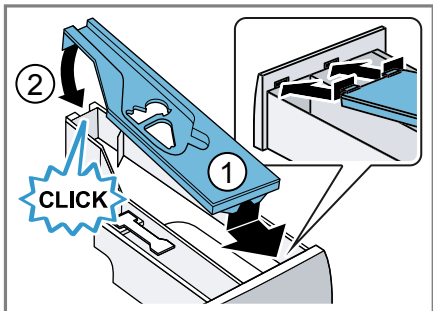


cs Čistění a ošetřování

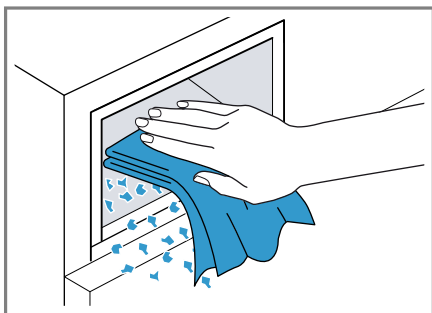
8. Násypku na prací prostředky a víčko vyčistěte měkkým, vlhkým hadrem nebo ruční sprchou.



9. Násypku na prací prostředky, víčko a čerpací jednotku osušte a nasadte.



10. Vyčistěte přihrádku pro násypku na prací prostředky ve spotřebiči.



11. Zasuňte násypku na prací prostředky.

Odvápňení

Při správném dávkování pracího prostředku nemusíte spotřebič odvápnovat. Pokud přesto chcete použít odvápnovací prostředek, dodržujte pokyny pro použití od výrobce.

POZOR!

Používání nevhodných odvápnovacích prostředků, např. pro kávovary, může spotřebič poškodit.

- Používejte pro tento spotřebič pouze odvápnovací prostředky, které lze zakoupit na internetových stránkách nebo v zákaznickém servisu výrobce.

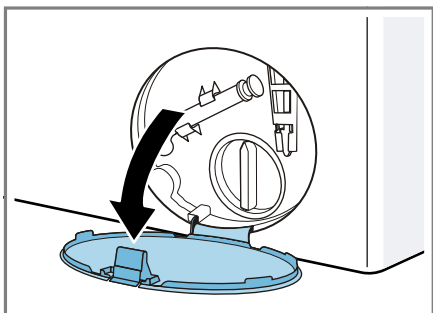
Čištění čerpadla

Při poruchách, např. ucpání nebo klapání, vyčistěte čerpadlo.

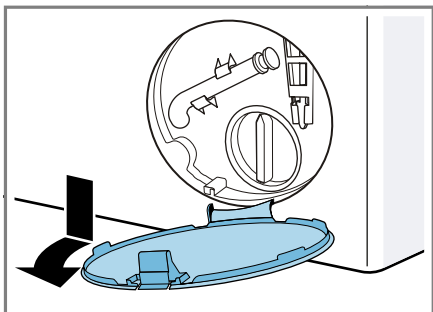
Vyprázdnění čerpadla

Upozornění: Pro bezpečné použití spotřebiče dodržujte informace týkající se bezpečnosti → *Strana 4*.

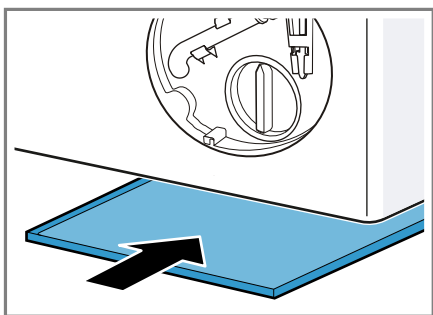
1. Zavřete přívod vody.
2. Vypnete spotřebič.
3. Odpojte síťovou zástrčku spotřebiče z elektrické sítě.
4. Otevřete servisní kryt.



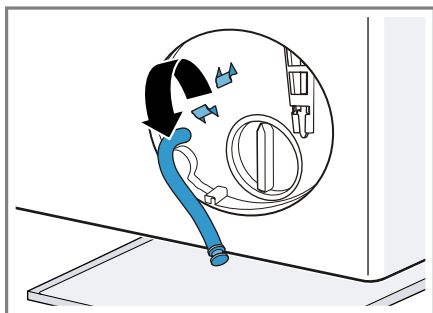
5. Sejměte servisní kryt.



6. Pod otvor postavte nádobu.

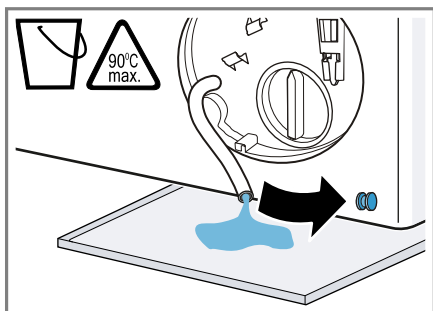


7. Vyndejte z držáku vypouštěcí hadici.

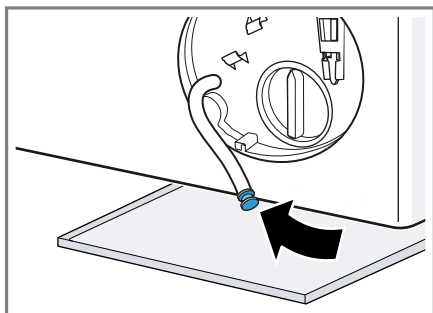


8. **⚠ OPATRNĚ - Nebezpečí opaření!** Prací roztok je při praní s vysokými teplotami horký.
► Nedotýkejte se horkého pracího roztoku.

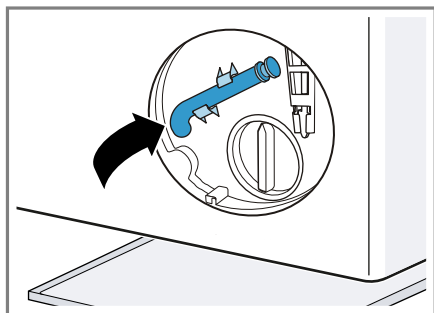
Pro vypuštění pracího roztoku do nádoby vytáhněte uzavírací zátku.



9. Znovu nasadte uzavírací zátku.



10. Nasadte vypouštěcí hadici do držáku.

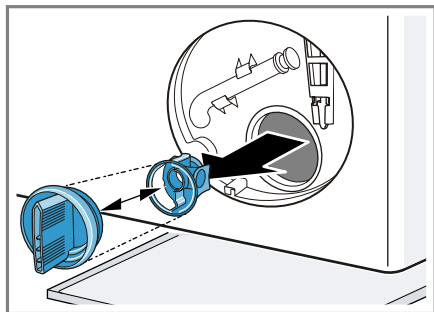


Čištění čerpadla

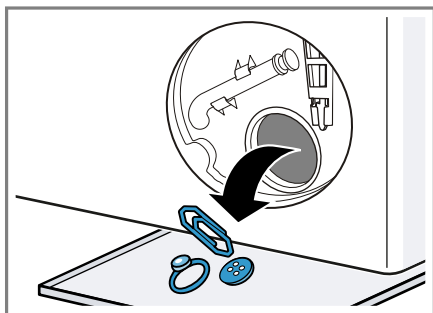
Upozornění: Pro bezpečné použití spotřebiče dodržujte informace týkající se bezpečnosti → *Strana 4*.

Předpoklad: Čerpadlo je prázdné.
→ *Strana 52*

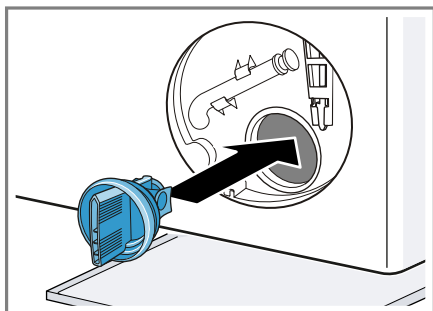
1. Protože se v čerpadle může ještě nacházet zbytková voda, víčko čerpadla vyšroubovávejte opatrně.
 - Hrubé nečistoty mohou způsobit zaseknutí filtrační vložky v tělese čerpadla. Odstraňte nečistoty a filtrační vložku vyndejte.



2. Vyčistěte vnitřní prostor, závit víčka čerpadla a těleso čerpadla.

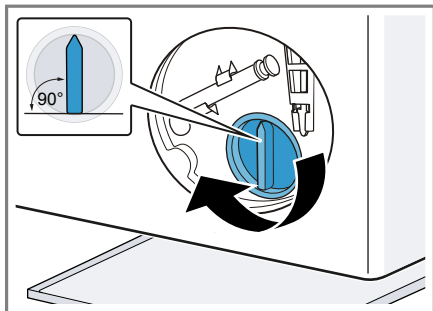


3. Zajistěte, aby se lopatkové kolo čerpadla mohlo otáčet.
4. Nasadte víčko čerpadla.



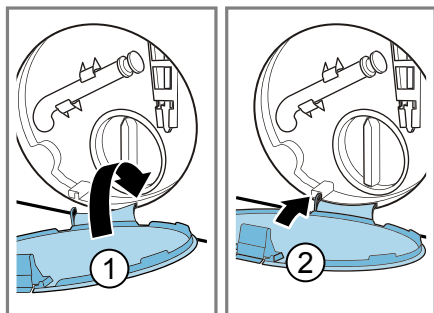
Zajistěte, aby byly součásti víčka čerpadla pevně spojené.

5. Zašroubujte víčko čerpadla.



Držadlo víčka čerpadla musí být svisle.

6. Nasadte a zacvakněte servisní kryt.



7. Zavřete servisní kryt.

Před příštím praním

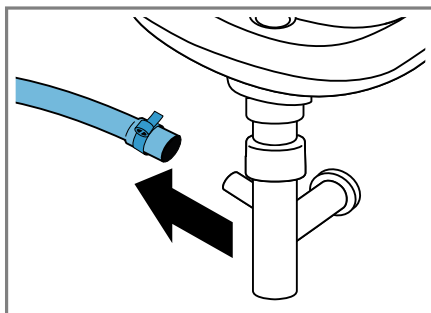
Abyste zabránili tomu, aby při příštím praní otekl nevyužitý prací prostředek, spusťte po vyprázdnění čerpadla program **odčerpání**.

1. Otevřete přívod vody.
2. Zapojte síťovou zástrčku.
3. Zapněte spotřebič.
4. Do komory pro manuální dávkování nalijte litr vody.
5. Spusťte program **odčerpání**.

Čištění odtokové hadice u sifonu

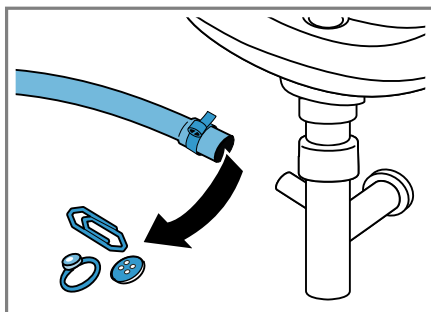
Když je odtoková hadice u sifonu znečištěná nebo se prací roztok neodčerpává, musíte ji vyčistit.

1. Vypněte spotřebič.
2. Odpojte síťovou zástrčku spotřebiče z elektrické sítě.
3. Povolte hadicovou sponu a odtokovou hadici opatrně sejměte.

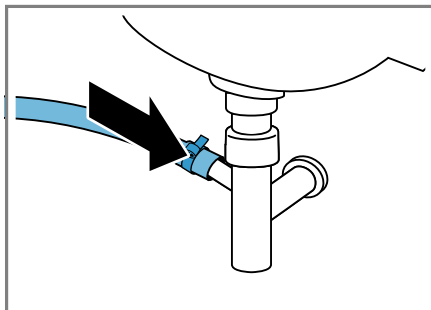


Může vytéct zbytková voda.

4. Vyčistěte odtokovou hadici a hrdlo sifonu.



5. Nasadte odtokovou hadici a místo připojení zajistěte hadicovou sponou.



Čištění sítka v přívodu vody

V případě ucpání nebo při nízkém tlaku vody vyčistěte sítko v přívodu vody.

Vyprázdnění přívodní hadice

Abyste mohli vyčistit sítko, vyprázdněte nejprve přívodní hadici.

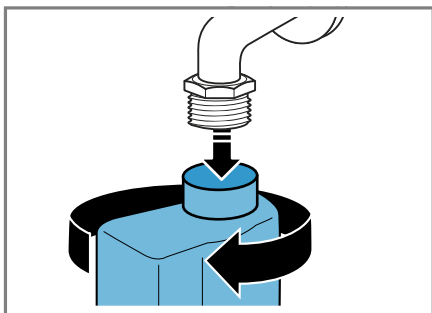
1. Zavřete přívod vody.
2. Nastavte program **bavlna**.
3. Spusťte program a nechte ho cca 70 sekund běžet.
4. Vypněte spotřebič.
5. Odpojte síťovou zástrčku spotřebiče z elektrické sítě.

Čištění sítka u přívodu vody

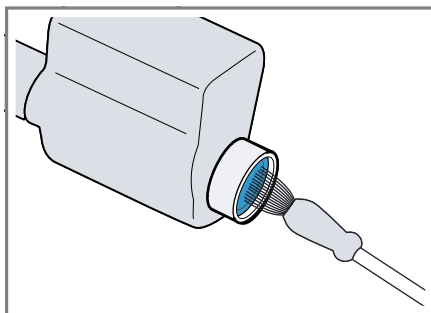
Upozornění: Pro bezpečné použití spotřebiče dodržujte informace týkající se bezpečnosti → *Strana 4*.

Předpoklad: Přívodní hadice je prázdná.

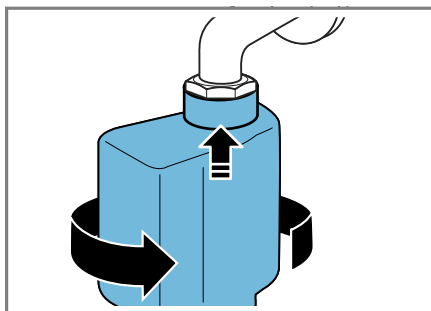
1. Přívodní hadici odpojte z přívodu vody.



2. Sítko vyčistěte malým kartáčkem.



3. Připojte přívodní hadici a zkontrolujte těsnost.



Odstranění poruch

Menší poruchy vašeho spotřebiče můžete odstranit vlastními silami. Před kontaktováním zákaznické služby využijte informací o odstraňování poruch. Zabráníte tak zbytečným nákladům.



VAROVÁNÍ

Nebezpečí úrazu elektrickým proudem!

Neodborné opravy jsou nebezpečné.

- ▶ Opravy spotřebiče smí provádět pouze odborný personál, který je k tomu vyškolený.
- ▶ K opravě spotřebiče se smí používat pouze originální náhradní díly.
- ▶ Pokud je síťový kabel tohoto spotřebiče poškozený, musí ho vyměnit výrobce, jeho zákaznický servis nebo podobně kvalifikovaná osoba, aby se zabránilo ohrožení.

Chybový kód/chybové hlášení/signál

Porucha	Příčina	Odstranění poruchy
Displej zhasl a bliká Start/Reload .	Je aktivní režim šetření energie.	▶ Stiskněte libovolné tlačítko. ✓ Displej se znovu rozsvítí.
"E:30 / -80"	Odtoková trubka nebo odtoková hadice je ucpaná.	▶ Vyčistěte odtokovou trubku a odtokovou hadici.
	Odtoková trubka nebo odtoková hadice je zalomená nebo uskrípnutá.	▶ Zajistěte, aby odtoková trubka a hadice odtoku vody nebyly zalomené nebo uskrípnuté.
	Je ucpané čerpadlo.	▶ → "Čištění čerpadla", Strana 52
	Odtoková hadice je připojená příliš vysoko.	▶ Odtokovou hadici namontujte maximálně do výšky 1 m. → "Technické údaje", Strana 71
"E:36 / -25 / -26"	Je ucpané čerpadlo.	▶ → "Čištění čerpadla", Strana 52
i-DOS chyba, i-DOS deaktivovat	Čerpadlo inteligentního dávkovacího systému je zablokované.	1. Vypněte spotřebič. 2. Vyčistěte čerpací jednotku. → "Čištění násypky na prací prostředky", Strana 51 3. Pokud se ukazatel zobrazí znovu, zavolejte zákaznický servis. → "Zákaznický servis", Strana 68 Upozornění: Můžete spustit prací program, když deaktivujete inteligentní dávkovací systém a dávkování provedete manuálně. → "Tlačítka", Strana 31

Porucha	Příčina	Odstranění poruchy
"E:60 / -2B"	Kontrolní systém nevyváženosti přerušil odstředování kvůli nerovnoměrnému rozložení prádla.	▶ Vložte znovu prádlo do bubnu. Upozornění: Do bubnu dávejte pokud možno společně velké a malé kusy prádla. Různě velké kusy prádla se při odstředování lépe rozdělí.
"E:10 / -10"	Je ucpané sítko v přívodu vody.	▶ Vyčistěte sítko v přívodu vody → <i>Strana 56</i> .
	Je zavřený přívod vody.	▶ Otevřete přívod vody.
	Přívodní hadice je zalomená nebo uskrípnutá.	▶ Zajistěte, aby přívodní hadice nebyla zalomená nebo uskrípnutá.
"E:35 / -10"	Voda v zachytné vaně.	▶ Zavřete přívod vody. ▶ Kontaktujte zákaznický servis. → <i>"Zákaznický servis", Strana 68</i>
	Spotřebič netěsní.	▶ Zavřete přívod vody. ▶ Kontaktujte zákaznický servis. → <i>"Zákaznický servis", Strana 68</i>
Všechny ostatní chybové kódy.	Porucha funkce	▶ Kontaktujte zákaznický servis. → <i>"Zákaznický servis", Strana 68</i>
Chladnutí pracího roztoku.	Kvůli šetření odpadního potrubí se horký prací roztok nechá před odčerpáním vychladnout.	▶ Počkejte, dokud prací roztok nevychladne.

Poruchy funkce

Porucha	Příčina	Odstranění poruchy
Spotřebič nepracuje.	Není zapojená zástrčka síťového kabelu.	▶ Připojte spotřebič k el. síti.
	Pojistka je vadná.	▶ Zkontrolujte pojistku v pojistkové skřínce.
	Výpadek napájení.	▶ Zkontrolujte, zda v místnosti funguje osvětlení místnosti nebo jiné přístroje.
Program se nespustí.	Nestiskli jste Start/  Reload .	▶ Stiskněte Start/  Reload .
	Dvířka nejsou zavřená.	1. Zavřete dvířka. 2. Pro spuštění programu stiskněte Start/  Reload.
	Je aktivovaný dětský zámek.	▶ → <i>"Deaktivace dětského zámku", Strana 43</i>

Porucha	Příčina	Odstranění poruchy
Program se nespustí.	Je aktivované Finished in  .	▶ Zkontrolujte, zda je aktivované Finished in . → "Tlačítka", Strana 31
Ve dvířkách je přiskřípnuté prádlo.		1. Znovu otevřete dvířka. 2. Odstraňte přiskřípnuté prádlo. 3. Zavřete dvířka. 4. Pro spuštění programu stiskněte Start/ Reload.
Násypka na prací prostředky není zasunutá až nadoraz.		▶ Zasuňte násypku na prací prostředky až nadoraz.
Čerpadlo inteligentního dávkovacího systému je zablokované.		1. Vypněte spotřebič. 2. Vyčistěte čerpací jednotku. → "Čištění násypky na prací prostředky", Strana 51 3. Pokud se ukazatel zobrazí znovu, zavolejte zákaznický servis. → "Zákaznický servis", Strana 68 Upozornění: Můžete spustit prací program, když deaktivujete inteligentní dávkovací systém a dávkování provedete manuálně. → "Tlačítka", Strana 31
Dvířka nelze otevřít.	Je aktivované stop máchání  .	▶ Pro pokračování programu zvolte odstředění nebo odčerpání a stiskněte Start/ Reload. → "Pokračování programu při nastavení stop po máchání", Strana 42
	Teplota je příliš vysoká.	▶ Počkejte, dokud teplota trochu neklesne. → "Zrušení programu", Strana 42
	Příliš vysoká hladina vody.	▶ Spusťte program odčerpání.
	Výpadek elektrického proudu.	▶ Otevřete dvířka pomocí nouzového odblokování. → "Nouzové odblokování", Strana 66
Prací roztok se neodčerpává.	Odtoková trubka nebo odtoková hadice je ucpaná.	▶ Vyčistěte odtokovou trubku a odtokovou hadici.
	Odtoková trubka nebo odtoková hadice je zalomená nebo uskřípnutá.	▶ Zajistěte, aby odtoková trubka a hadice odtoku vody nebyly zalomené nebo uskřípnuté.

Porucha	Příčina	Odstranění poruchy
Prací roztok se neodčerpává.	Je ucpané čerpadlo.	▶ → "Čištění čerpadla", Strana 52
	Je aktivované stop máchání  .	▶ Pro pokračování programu zvolte odstředění nebo odčerpání a stiskněte Start/▷∞ Reload . → "Pokračování programu při nastavení stop po máchání", Strana 42
	Odtoková hadice je připojená příliš vysoko.	▶ Odtokovou hadici namontujte maximálně do výšky 1 m. → "Technické údaje", Strana 71
Nepřítéká voda. Nebyl spláchnutý prací prostředek.	Nestiskli jste Start/▷∞ Reload .	▶ Stiskněte Start/▷∞ Reload .
	Je ucpané sítko v přívodu vody.	▶ Vyčistěte sítko v přívodu vody → Strana 56.
	Je zavřený přívod vody.	▶ Otevřete přívod vody.
	Přívodní hadice je zalomená nebo uskrýpnutá.	▶ Zajistěte, aby přívodní hadice nebyla zalomená nebo uskrýpnutá.
Opakovaný náběh odstředování.	Kontrolní systém nevyváženosti se snaží vyrovnat nerovnoměrné rozložení prádla opakovaným rozmístěním prádla.	▶ Nejedná se o závadu – není potřeba nic udělat. Upozornění: Při plnění dávejte do bubnu pokud možno společně velké a malé kusy prádla. Různě velké kusy prádla se při odstředování lépe rozdělí.
Doba trvání programu se během pracovního procesu mění.	Průběh programu se elektronicky optimalizuje. Tak může dojít ke změně doby trvání programu.	▶ Nejedná se o závadu – není potřeba nic udělat.
	Kontrolní systém nevyváženosti se snaží vyrovnat nerovnoměrné rozložení prádla opakovaným rozmístěním prádla.	▶ Nejedná se o závadu – není potřeba nic udělat. Upozornění: Při plnění dávejte do bubnu pokud možno společně velké a malé kusy prádla. Různě velké kusy prádla se při odstředování lépe rozdělí.
	Systém pro kontrolu pěny přidá při tvorbě příliš velkého množství pěny jedno máchání.	▶ Nejedná se o závadu – není potřeba nic udělat.
V bubnu není vidět voda.	Voda je pod viditelnou oblastí.	▶ Nejedná se o závadu – není potřeba nic udělat.
Buben sebou po spuštění programu trhá.	Příčinou je interní test motoru.	▶ Nejedná se o závadu – není potřeba nic udělat.

Porucha	Příčina	Odstranění poruchy
Vibrace a pohyb spotřebiče při odstředování.	Spotřebič není správně vyrovnaný.	► → "Vyrovnání spotřebiče", Strana 17
	Nožičky spotřebiče nejsou zafixované.	► Zafixujte nožičky spotřebiče. → "Vyrovnání spotřebiče", Strana 17
	Nejsou odstraněné přepravní pojistky.	► → "Odstranění přepravních pojistek", Strana 14
Buben se otáčí, nepřitéká voda.	Je aktivní rozpoznání množství prádla.	► Nejedná se o závadu, není potřeba nic udělat. Upozornění: Rozpoznání množství prádla může trvat až 2 minuty.
Intenzivní tvorba pěny.	Dávkování pracího prostředku je příliš vysoké.	► Okamžité opatření: Smíchejte polévkovou lžici aviváže s 0,5 l vody a směs naplňte do komory pro manuální dávkování (nepoužívejte na outdoorové, sportovní a pérové textilie). ► Pokud je aktivované inteligentní dávkování, snižte základní dávkovací množství → Strana 44. ► Pokud prací prostředek dávkuje manuálně, při příštím praní se stejným množstvím prádla použijte menší množství pracího prostředku.
 i-DOS nelze aktivovat.	Pro tento program není inteligentní dávkování k dispozici.	► Nejedná se o závadu – není potřeba nic udělat.
	Stav programu neumožňuje inteligentní dávkování.	Není možné odstranění.

Zvuky

Porucha	Příčina	Odstranění poruchy
Šumící, syčící zvuk.	Voda se do násypky na prací prostředky napouští pod tlakem.	► Nejedná se o závadu – normální provozní zvuk.
Delší bzučivý zvuk před začátkem praní nebo máchání v aviváži.	Inteligentní dávkovací systém dávkuje prací prostředek nebo ošetrovací prostředek.	► Nejedná se o závadu – normální provozní zvuk.
Krátký bzučivý zvuk po zapnutí spotřebiče.	Inteligentní dávkovací systém provádí funkční test.	► Nejedná se o závadu – normální provozní zvuk.

Porucha	Příčina	Odstranění poruchy
Hlasité zvuky při odstředování.	Spotřebič není správně vyrovnaný.	▶ → "Vyrovnání spotřebiče", Strana 17
	Nožičky spotřebiče nejsou zafixované.	▶ Zafixujte nožičky spotřebiče. → "Vyrovnání spotřebiče", Strana 17
	Nejsou odstraněné přepravní pojistky.	▶ → "Odstranění přepravních pojistek", Strana 14
Klapání, skřípání v čerpadle.	Do čerpadla se dostaly cizí předměty.	▶ → "Čištění čerpadla", Strana 52
Rytmičný zvuk sání.	Je aktivní čerpadlo, odčerpává se prací roztok.	▶ Nejedná se o závadu – normální provozní zvuk.

Problém s výsledkem

Porucha	Příčina	Odstranění poruchy
Pomačkání.	Příliš vysoká rychlost odstředování.	▶ Při příštím praní nastavte nižší rychlost odstředování.
	Příliš velké množství prádla.	▶ Při příštím praní snižte množství prádla.
	Byl zvolen nesprávný program pro příslušný druh textilu.	▶ Volte programy, které jsou vhodné pro příslušné druhy textilu. → "Programy", Strana 24
Výsledek odstředování není uspokojivý. Prádlo je příliš mokré / příliš vlhké.	Je nastavená nízká rychlost odstředování.	▶ Při příštím praní nastavte vyšší rychlost odstředování.
	Je aktivovaná ochrana proti zmač.	▶ Volte programy, které jsou vhodné pro příslušné druhy textilu. → "Programy", Strana 24
	Kontrolní systém nevyváženosti přerušil odstředování kvůli nerovnoměrnému rozložení prádla.	▶ Vložte znovu prádlo do bubnu. Upozornění: Do bubnu dávejte pokud možno společně velké a malé kusy prádla. Různé velké kusy prádla se při odstředování lépe rozdělí.
Zbytky pracího prostředku na vlhkém prádle.	Prací prostředky mohou obsahovat látky, které nejsou rozpustné ve vodě a usazují se na prádle.	▶ Spusťte program máchání .
	Naplnili jste nevhodný prací prostředek do dávkovacích zásobníků inteligentního dávkovacího systému.	1. Zkontrolujte, zda je použitý prací prostředek vhodný. → "Prací a ošetřovací prostředky", Strana 37

Porucha	Příčina	Odstranění poruchy
Zbytky pracího prostředku na vlhkém prádle.		2. Vyprázdněte dávkovací zásobníky. → "Čištění násypky na prací prostředky", Strana 51 3. Dávkovací zásobníky vyčistěte. 4. Znovu naplňte dávkovací zásobníky. → "Naplnění dávkovacího zásobníku", Strana 43
	Základní dávkovací množství není správně nastavené.	► Pokud je aktivované inteligentní dávkování, snižte základní dávkovací množství → Strana 44.
Zbytky pracího prostředku na suchém prádle.	Prací prostředky mohou obsahovat látky, které nejsou rozpustné ve vodě a usazují se na prádle.	► Prádlo po prání a sušení vykartáčujte.
	Naplňli jste nevhodný prací prostředek do dávkovacích zásobníků inteligentního dávkovacího systému.	1. Zkontrolujte, zda je použitý prací prostředek vhodný. → "Prací a ošetřovací prostředky", Strana 37 2. Vyprázdněte dávkovací zásobníky. → "Čištění násypky na prací prostředky", Strana 51 3. Dávkovací zásobníky vyčistěte. 4. Znovu naplňte dávkovací zásobníky. → "Naplnění dávkovacího zásobníku", Strana 43
	Základní dávkovací množství není správně nastavené.	► Pokud je aktivované inteligentní dávkování, snižte základní dávkovací množství → Strana 44.
Nedostatečný prací účinek.	Základní dávkovací množství není správně nastavené.	► Pokud je aktivované inteligentní dávkování, nastavte správně základní dávkovací množství → Strana 44.
	Prací nebo ošetřovací prostředek v dávkovacích zásobnících inteligentního dávkovacího systému zhoustl.	1. Zkontrolujte, zda je použitý prací prostředek vhodný. → "Prací a ošetřovací prostředky", Strana 37 2. Vyprázdněte dávkovací zásobníky. → "Čištění násypky na prací prostředky", Strana 51 3. Dávkovací zásobníky vyčistěte. 4. Znovu naplňte dávkovací zásobníky. → "Naplnění dávkovacího zásobníku", Strana 43

Porucha	Příčina	Odstranění poruchy
Nedostatečný prací účinek.	Naplnili jste nevhodný prací prostředek do dávkovacích zásobníků inteligentního dávkovacího systému.	1. Zkontrolujte, zda je použitý prací prostředek vhodný. → "Prací a ošetrovací prostředky", Strana 37 2. Vyprázdněte dávkovací zásobníky. → "Čištění násypky na prací prostředky", Strana 51 3. Dávkovací zásobníky vyčistěte. 4. Znovu naplňte dávkovací zásobníky. → "Naplnění dávkovacího zásobníku", Strana 43

Problém Home Connect

Porucha	Příčina	Odstranění poruchy
Home Connect nefunguje správně.	Možné jsou různé příčiny.	► Přejděte na www.home-connect.com .
Není navázané spojení s domácí sítí.	Wi-Fi je vypnutá.	► → "Aktivace Wi-Fi na spotřebiči", Strana 47
	Wi-Fi je aktivovaná, ale nelze navázat spojení s domácí sítí.	1. Zajistěte, aby byla domácí síť dostupná. 2. Znovu spojte spotřebič s domácí sítí. → "Spojení spotřebiče s domácí sítí WLAN (Wi-Fi) pomocí funkce WPS", Strana 45 → "Spojení spotřebiče s domácí sítí WLAN (Wi-Fi) bez funkce WPS", Strana 46

Netěsnost

Porucha	Příčina	Odstranění poruchy
U přívodní hadice vytéká voda.	Přívodní hadice není správně/pevně připojená.	1. Připojte správně přívodní hadici. → "Připojení přívodní hadice", Strana 16 2. Utáhněte šroubení.
U odtokové hadice vytéká voda.	Odtoková hadice je poškozená.	► Vyměňte poškozenou odtokovou hadici.
	Odtoková hadice není správně připojená.	► Připojte správně odtokovou hadici. → "Způsoby připojení odtoku vody", Strana 17

Zápachy

Porucha	Příčina	Odstranění poruchy
Ve spotřebiči vzniká zápach.	Vlhkost a zbytky pracích prostředků mohou podporovat tvorbu bakterií.	► → "Čištění bubnu", Strana 50

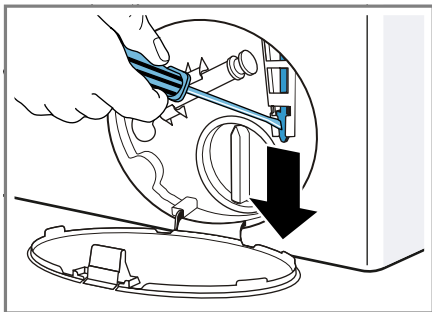
Nouzové odblokování

Abyste mohli vyndat prádlo např. při výpadku proudu, můžete dvířka odblokovat manuálně.

Odblokování dvířek

Předpoklad: Čerpadlo je prázdné.
→ *Strana 52*

1. **POZOR!** Vytékající voda může způsobit věcné škody.
 - ▶ Neotevírejte dvířka, pokud je za sklem vidět voda.Pomocí nářadí vytáhněte nouzové odblokování dolů a uvolněte ho.



- ✓ Zámek dvířek je odblokováný.
2. Nasadte a zacvakněte servisní kryt.
 3. Zavřete servisní kryt.

Přeprava, uskladnění a likvidace

Zde se dozvíte, jak svůj spotřebič připravit pro přepravu a uskladnění. Kromě toho se dozvíte, jak zlikvidujete staré spotřebiče.

Demontáž spotřebiče

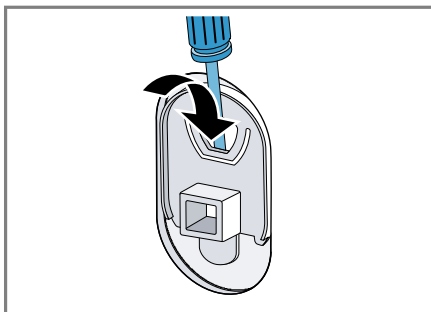
1. Zavřete přívod vody.
2. → *"Vyprázdnění přívodní hadice", Strana 56.*
3. Vypněte spotřebič.

4. Vytáhněte síťovou zástrčku spotřebiče ze zásuvky.
5. Vypusťte zbývající prací roztok.
→ *"Čištění čerpadla", Strana 52*
6. Odpojte hadice.
7. Vyprázdněte dávkovací zásobníky.

Nasazení přepravních pojistek

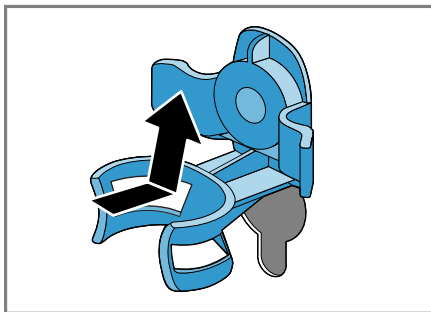
Spotřebič při přepravě zajistěte přepravními pojistkami, abyste zabránili poškození.

1. Odstraňte 4 krytky.
 - V případě potřeby použijte pro odstranění krytek šroubovák.

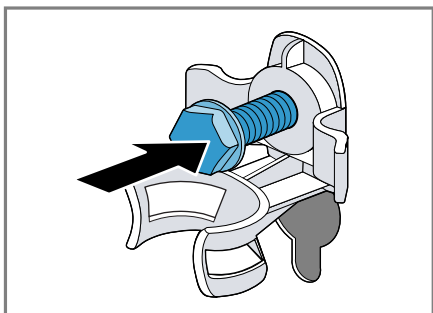


Krytky uschovejte.

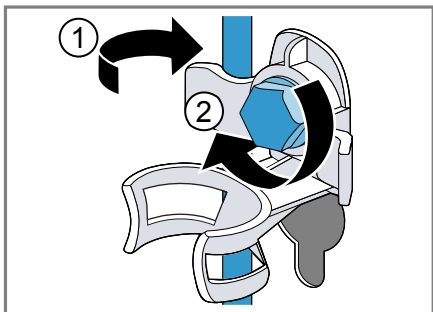
2. Nasadte 4 objímky.



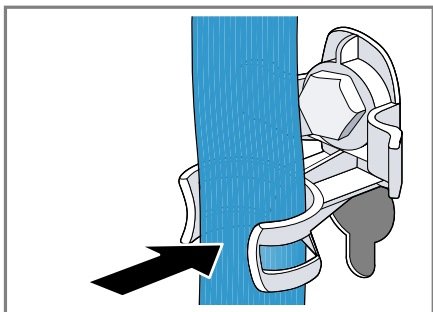
3. Nasadte všechny šrouby 4 přepravních pojistek a mírně je utáhněte.



4. Síťový kabel nasadíte do držáku ① a všechny 4 šrouby přepravních pojistek dotáhnete šroubovákem vel. 13 ②.



5. Hadici nasadíte do držáku.



Opětovné uvedení spotřebiče do provozu

1. Odstraňte přepravní pojistky
→ *Strana 14.*

2. Do komory pro manuální dávkování v násypce na prací prostředky nalijte cca 1 litr vody.
3. Spusťte program **odčerpání**.
- ✓ Prací prostředek při příštím neodteče nevyužitý.

Likvidace starého spotřebiče

Díky ekologické likvidaci je možné opětovné použití cenných surovin.

⚠ VAROVÁNÍ

Nebezpečí poškození zdraví!

Ve spotřebiči se mohou zavřít děti a dostat se tak do ohrožení života.

- ▶ Spotřebič neumísťujte za dveře, které blokují nebo brání otvírání dveří spotřebiče.
- ▶ U starých spotřebičů odpojte síťovou zástrčku síťového kabelu, poté síťový kabel přestříhnete a zničte zámek dveří spotřebiče tak, aby se dvířka spotřebiče nedaly zavřít.

1. Vytáhněte síťovou zástrčku síťového kabelu ze zásuvky.
2. Odpojte síťový kabel.
3. Spotřebič ekologicky zlikvidujte.



Tento spotřebič je označen v souladu s evropskou směrnicí 2012/19/EU o nakládání s použitými elektrickými a elektronickými zařízeními (waste electrical and electronic equipment - WEEE). Tato směrnice stanoví jednotný evropský (EU) rámec pro zpětný odběr a recyklování použitých zařízení.

Zákaznický servis

Pokud máte dotazy týkající se použití, nemůžete-li poruchu odstranit sami nebo musí být spotřebič opraven, kontaktujte náš zákaznický servis. Velké množství problémů můžete sami odstranit díky informacím o odstraňování poruch uvedených v tomto návodu nebo na naší webové stránce. Pokud tomu tak není, kontaktujte náš zákaznický servis. Vždy najdeme vhodné řešení a naši snahou je předházet zbytečným návštěvám techniků zákaznické služby. V případě poškození v záruce a po uplynutí záruky výrobce zajistíme opravu vašeho spotřebiče originálními náhradními díly zaškolenými techniky zákaznické služby.

Z bezpečnostních důvodů smí opravy spotřebiče provádět pouze vyškolený odborný personál. Záruční nároky zanikají, pokud opravy nebo zásahy provádí osoby, které nebyly z naší strany k tomu oprávněny nebo pokud byly naše spotřebiče opatřeny náhradními díly, díly doplnění a příslušenství, které nejsou originálními díly a mohou tak způsobit defekt. Originální náhradní díly relevantní pro funkčnost podle příslušného nařízení ekodesign obdržíte u našeho zákaznického servisu po dobu min. 10 let od uvedení vašeho spotřebiče na trh v Evropském hospodářském prostoru.

Upozornění: Využití zákaznického servisu je v rámci záručních podmínek výrobce bezplatné.

Podrobné informace o záruční době a záručních podmínkách ve vaší zemi obdržíte u našeho zákaznického servisu, svého prodejce nebo na našich internetových stránkách.

Při kontaktování zákaznického servisu potřebujete číslo výrobku (E-č.) a výrobní číslo (FD) vašeho spotřebiče. Kontaktní údaje zákaznického servisu viz přiložený seznam servisních služeb nebo naše webová stránka.

Označení produktu (E-č.) a výrobní číslo (FD)

Číslo výrobku (E-č.) a výrobní číslo (FD) je uvedeno na typovém štítku spotřebiče.

V závislosti na modelu se typový štítek nachází:

- na vnitřní straně dvírek.
- na vnitřní straně krytky pro údržbu.
- na zadní straně spotřebiče.

Pro rychlé nalezení údajů vašeho spotřebiče a telefonního čísla zákaznického servisu si můžete údaje poznačit.

Záruka AQUA-STOP¹

Navíc k nárokům na záruku vůči prodávajícímu vyplývajícím z kupní smlouvy a navíc k naší záruce výrobce na spotřebič poskytneme náhradu za následujících podmínek.

- Dojde-li vadou našeho systému Aqua-Stop ke škodě způsobené vodou, nahradíme škody soukromým uživatelům. K zabezpečení proti úniku vody musí být spotřebič připojen na elektrickou síť.
- Záruka platí po celou dobu životnosti spotřebiče.
- Předpokladem nároku na záruku je odborná instalace a připojení spotřebiče s Aqua-Stop podle našeho návodu; zahrnuje také odborně namontované prodloužení Aqua-Stop (originální příslušenství). Naše záruka se nevztahuje na vada

¹ V závislosti na vybavení spotřebiče

přívodní potrubí nebo armatury až k přípojce Aqua-Stop na vodovodním kohoutku.

- Během provozu není zásadně nutno na spotřebiče s Aqua-Stop dohlížet, event. je potom uzavřením vodovodního kohoutku zajistěte. Pouze v případě delší nepřítomnosti v bytě, např. před několikátýdenní dovolenou, přívod vody uzavřete.

Hodnoty spotřeby

Uvedené hodnoty spotřeby jsou přibližné údaje.

Skutečné hodnoty se od uvedených liší v závislosti na tlaku vody, tvrdosti vody, teplotě napouštěné vody, pokojové teplotě, druhu prádla, množství prádla a zašpinění prádla, použitím pracím prostředku, kolísání síťového napětí a zvolených nastaveních.

Program	Teplota (°C)	Množství prádla (kg)	Spotřeba energie (kWh) ¹	Spotřeba vody (l) ¹	Doba trvání programu (h) ¹	Zbytková vlhkost (%) ^{1,2}
bavlna	20	10	0,50	95	3	44
bavlna ³	40	10	1,30	95	3 3/4	44
bavlna	60	10	2,10	95	3 3/4	44
 bavlna eco ⁴		10	0,98	60	4 3/4	44
 bavlna eco ⁴		5	0,55	50	4 1/4	44
 bavlna eco ⁴		5	0,61	50	3	44
bavlna	90	10	2,50	110	3	44
snadno udržovatelné ³	40	4	0,75	57	2 1/2	40
rychlý / mix	40	4	0,65	44	1	60
jemné / hedvábí	30	2	0,22	36	3/4	30
 vlna	30	2	0,21	40	3/4	45

¹ Hodnoty podle platné verze EN 60456

² Údaje o zbytkové vlhkosti na základě omezení rychlosti odstředování a maximálního množství prádla v závislosti na programu.

³ Informace pro zkušební instituce: Při testování podle platné normy EN 60456 je třeba zvolit maximální otáčky odstředování a deaktivovat automatické dávkování, pokud tato funkce není předmětem testování.

⁴ Nastavení programu s maximálními otáčkami pro testování a označení energetickým štítkem podle směrnice 2010/30/EU se studenou vodou (15 °C). Programy jsou vhodné pro praní normálně zašpiněných bavlněných textilií a vzhledem ke kombinované spotřebě energie a vody jsou nejefektivnější. Údaj teploty programu se řídí podle teploty uvedené na visačce textilie. Skutečná teplota praní se může z důvodu úspory energie lišit od uvedené teploty programu, prací účinek odpovídá zákonným předpisům.

Technické údaje

Zde naleznete čísla a fakta o vašem spotřebiči.

Výška spotřebiče	850 mm
Šířka spotřebiče	600 mm
Hloubka spotřebiče	640 mm
Hmotnost	73 kg ¹
Maximální množství prádla	10 kg
Síťové napětí	220 - 240 V, 50 Hz
 Minimální pojistka instalace	10 A
Jmenovitý výkon	2300 W
Příkon	■ Vypnutý stav: 0,1 W ■ Nevypnutý stav: 0,43 W ■ Doba trvání propojeného pohotovostního provozu (Wi-Fi): 20 min ■ Propojený pohotovostní provoz (Wi-Fi): 1,3 W
Tlak vody	■ Minimálně: 100 kPa (1 bar) ■ Maximálně: 10 kPa (10 bar)
Délka přívodní hadice	1500 mm
Délka odtokové hadice	1500 mm
Délka síťového kabelu	2100 mm
Maximální výška odčerpání	100 cm

¹ V závislosti na vybavení spotřebiče



Thank you for buying a Bosch Home Appliance!

Register your new device on MyBosch now and profit directly from:

- **Expert tips & tricks for your appliance**
- **Warranty extension options**
- **Discounts for accessories & spare-parts**
- **Digital manual and all appliance data at hand**
- **Easy access to Bosch Home Appliances Service**

Free and easy registration – also on mobile phones:

www.bosch-home.com/welcome



Looking for help? You'll find it here.

Expert advice for your Bosch home appliances, help with problems or a repair from Bosch experts.

Find out everything about the many ways Bosch can support you:

www.bosch-home.com/service

Contact data of all countries are listed in the attached service directory.

Robert Bosch Hausgeräte GmbH

Carl-Wery-Straße 34

81739 München

GERMANY

www.bosch-home.com



9001431319 (990710)

CS